
ECAM37X.70
DINAMICA
plus

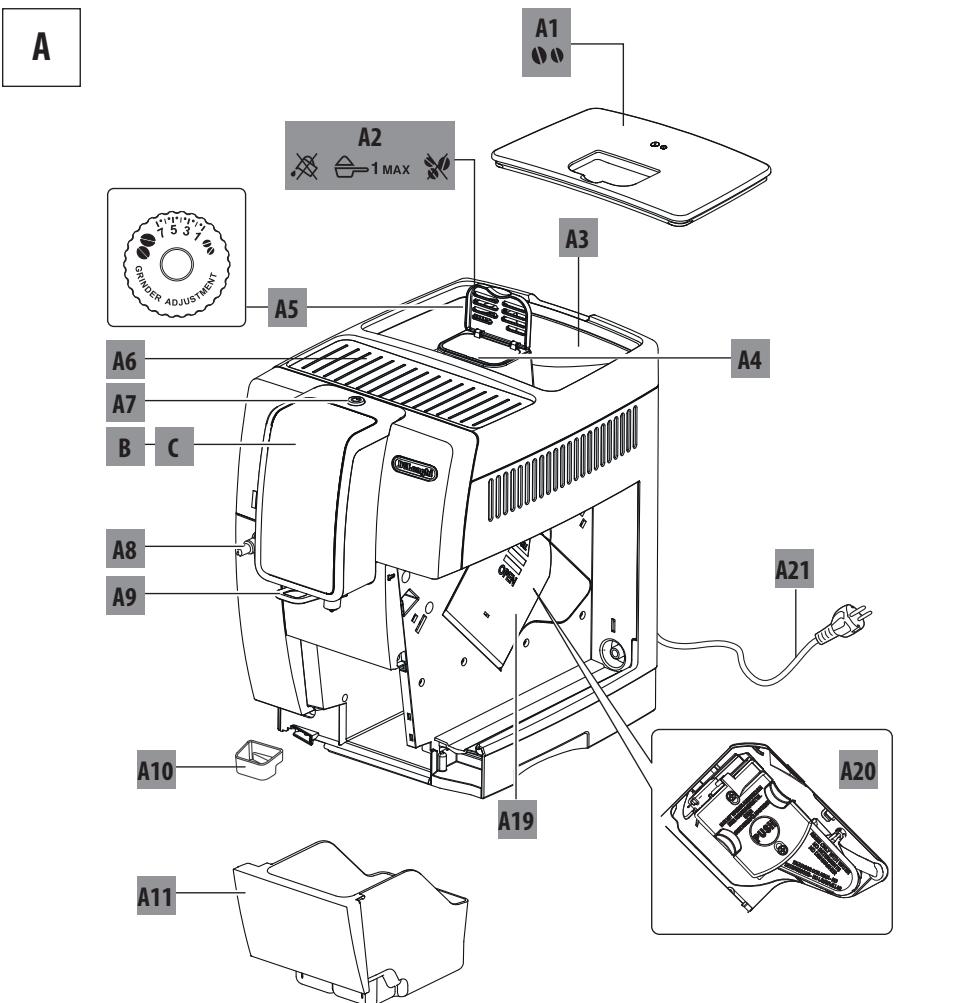
КАВЕ МАКИНСИ
АВТОМАТИЧНА КАВОВАРКА

Instructions videos available at:

<http://dinamicaplus.delonghi.com>



DeLonghi

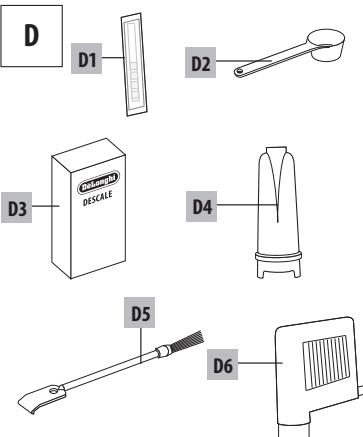
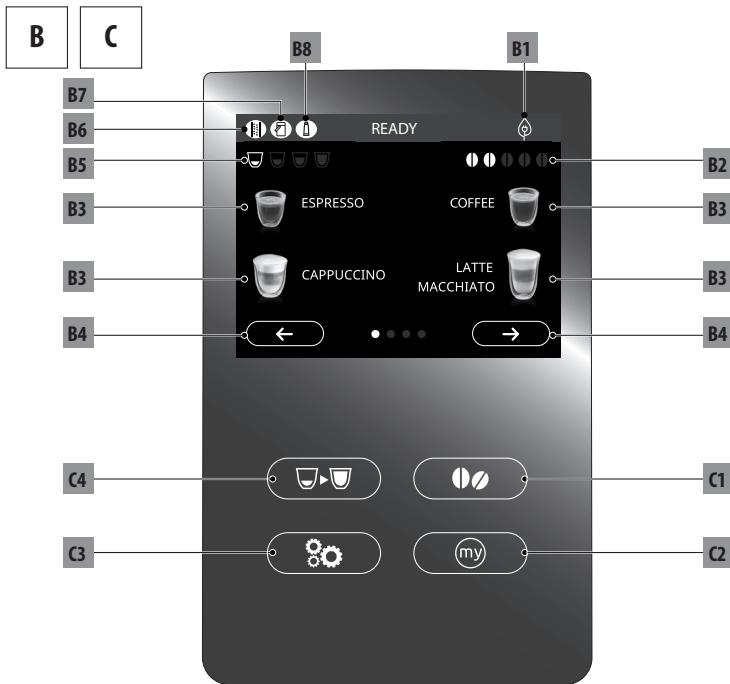
A

UA

TR

CTO. 4

say. 29



ЗМІСТ

1. ВСТУП	5	використання	12
1.1 Літери в дужках.....	5		
2. ОПИС.....	5		
2.1 Опис пристроя (стор. 2 - А).....	5		
2.2 Опис головної сторінки (головного екрана) (стор. 3 - В)	5		
2.3 Опис панелі управління (стор. 3 - С).....	5		
2.4 Опис додаткового пристроя (стор. 3 - D).....	5		
2.5 Опис контейнеру для молока (стор. 3 - Е).....	5		
3. НАЛАШТУВАННЯ ПРИЛАДУ	5		
4. УВІМКНЕННЯ ПРИЛАДУ	6		
5. ВІМКНЕННЯ ПРИЛАДУ.....	6		
6. МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ	7		
6.1 Доступ до меню налаштувань.....	7		
6.2 Вихід з меню.....	7		
6.3 Промивання	7		
6.4 Видалення накипу	7		
6.5 Фільтр для води	7		
6.6 Параметри напоїв	7		
6.7 Автоматичне вимкнення (режим очікування) ...	7		
6.8 Енергозбереження	7		
6.9 Температура кави	8		
6.10 Жорсткість води	8		
6.11 Як встановити мову	8		
6.12 Звук	8		
6.13 Заводське налаштування	8		
6.14 Статистика	8		
7. ПРИГОТОВУВАННЯ КАВИ	8		
7.1 Приготування кави з використанням кавових зерен	8		
7.2 Вибір аромату кави.....	9		
7.3 Вибір кількості кави.....	9		
7.4 Приготування кави з використанням меленої кави	9		
7.5 Регулювання кавомолки	10		
7.6 Поради щодо гарячішої кави	10		
8. ГЛЕЧІК КАВИ	10		
9. ПРИГОТОВУВАННЯ КАПУЧИНО ТА НАПОЇВ НА ОСНОВІ МОЛОКА	11		
9.1 Наповнення та встановлення контейнеру для молока.....	11		
9.2 Регулювання кількості пінки	12		
9.3 Автоматичне приготування капучино та напоїв на основі молока.....	12		
9.4 Очищення контейнеру для молока після			
10. ПОДАЧА ГАРЯЧОЇ ВОДИ	13		
11. ПЕРСОНАЛІЗАЦІЯ НАПОЇВ	13		
12. ОЧИЩЕННЯ	14		
12.1 Очищення кавомашини	14		
12.2 Очищення внутрішнього контура	14		
12.3 Очищення контейнеру для кавової гущі	14		
12.4 Очищення піддону для крапель та конденсату..	14		
12.5 Очищення кавомашини всередині	15		
12.6 Очищення контейнеру для води	15		
12.7 Очищення блоку подачі кави	15		
12.8 Очищення воронки для меленої кави	15		
12.9 Очищення заварювального блока	15		
12.10 Очищення контейнеру для молока	16		
12.11 Очищення розпилювача для гарячої води	17		
13. ЗНЯТТЯ НАКИПУ	17		
14. НАЛАШТУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ	19		
14.1 Вимірювання жорсткості води.....	19		
14.2 Налаштування жорсткості води	19		
15. ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ	19		
15.1 Встановлення фільтра.....	19		
15.2 Заміна фільтра.....	20		
15.3 Зняття фільтра.....	20		
16. ТЕХНІЧНІ ДАНІ	20		
16.1 Поради щодо енергозбереження.....	20		
17. ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	21		
18. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ	26		

1. ВСТУП

Дякуємо Вам за вибір автоматичної машини для приготування кави еспрессо та капучино.
Приділіть декілька хвилін на вивчення цієї Інструкції з використання. Це дозволить уникнути усіх ризиків та пошкодження кавомашини.

1.1 Літери в дужках

Літери в дужках відносяться до умовних позначень, наведених в розділі Опис приладу на стор. 2-3.

2. ОПИС

2.1 Опис приладу (стор. 2 - А)

- A1. Кришка контейнеру для зерен
- A2. Кришка воронки для меленої кави
- A3. Контейнер для кавових зерен
- A4. Воронка для меленої кави
- A5. Ручка регулювання ступеню помелу
- A6. Поліця для чашок
- A7. (U) кнопка: вимикає та вимикає прилад (режим очикування)
- A8. Розпилювач гарячої води
- A9. Блок подачі кави (регулюється по висоті)
- A10. Піддон для конденсату
- A11. Контейнер для кавової гущі
- A12. Підставка для чашок
- A13. Індикатор рівня води у піддоні для крапель
- A14. Решітка піддону
- A15. Піддон для крапель
- A16. Кришка контейнеру для води
- A17. Контейнер для води
- A18. Гніздо для пом'якшувального фільтра
- A19. Віконце заварювального блоку
- A20. Заварювальний блок
- A21. Кабель живлення

2.2 Опис головної сторінки

(головного екрана) (стор. 3 - В)

- B1. Символ увімкненої функції Енергозбереження
- B2. Обрана міцність
- B3. Напої, що обираються безпосередньо
- B4. Стрілка прокрутки
- B5. Обрана кількість
- B6. Сигнал потреби зняття накипу
- B7. Сигнал, який позначає, що слід очистити контейнер для молока
- B8. Сигнал, який позначає, що слід замінити фільтр

2.3 Опис панелі управління (стор. 3 - С)

- C1. (O) : вибір міцності напою
- C2. (My) : Меню вибору напоїв My. Більш детальну інформацію див. в розділі "11. Персоналізація напоїв".
- C3. (gear) : меню налаштування приладу
- C4. (cup>cup) : вибір кількості напою

2.4 Опис додаткового приладдя (стор. 3 - D)

- D1. Індикаторна смужка «Тест загальної жорсткості»
- D2. Мірна ложка для меленої кави
- D3. Засіб для видалення накипу
- D4. Фільтр для пом'якшення води (лише в деяких моделях)
- D5. Щіточка для чищення
- D6. Блок подачі гарячої води

2.5 Опис контейнеру для молока (стор. 3 - E)

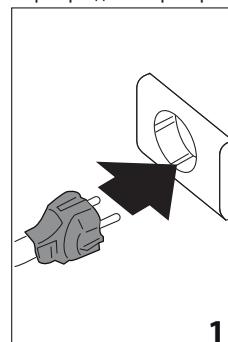
- E1. Ручка регулювання пінки та функції очищення CLEAN
- E2. Кришка контейнеру для молока
- E3. Контейнер для молока
- E4. Трубка забору молока
- E5. Блок подачі спіненого молока (регулюється)

3. НАЛАШТУВАННЯ ПРИЛАДУ

Будь ласка, зверніть увагу!

- При першому використанні кавомашини, система подачі води - порожня, тому прилад може дуже шуміти. Шум знизиться, коли система буде наповнена.
- Машина була перевірена на фабриці з використанням кави, тому якщо ви знайдете сліди кави у кавомолці, це вважатиметься нормальним. Однак ми гарантуємо, що прилад є новим.
- Ми рекомендуємо якнайшвидше налаштовувати жорсткість води, слідуючи вказівкам, наведеним у розділі "14. Налаштування жорсткості води".

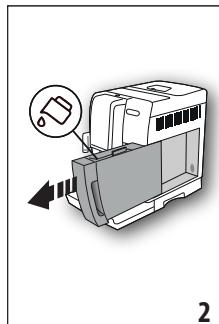
1. Підключіть пристрій до електромережі (рис. 1).



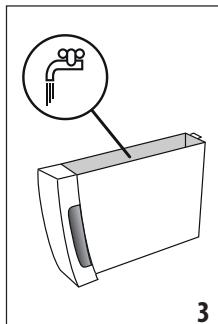
2. Щоб вибрати мову дисплея, натисніть і утримуйте **Next >**, доки на дисплей не з'явиться потрібна мова, потім натисніть прaporець, що відповідає мові.

Тепер дотримуйтесь інструкцій, які відображаються на дисплей приладу:

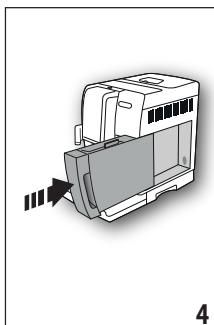
3. Витягніть контейнер для води (A17) (мал. 2), наповніть до позначки MAX (на контейнері) свіжою водою (мал. 3), потім поставте контейнер на місце в прилад (мал. 4);



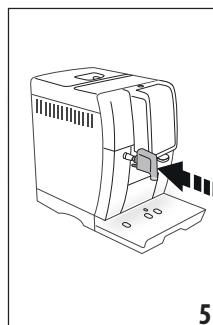
2



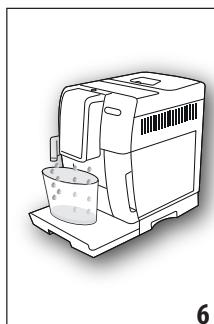
3



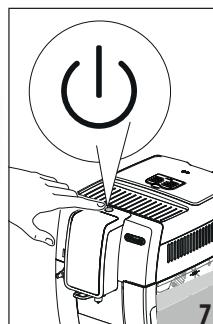
4



5



6



7

4. Переконайтесь, що блок подачі гарячої води (D6) прикріплений до розпилювача (A8) (мал. 5), і поставте ємність мінімальною місткістю 200 мл під блок подачі кави (A9) та гарячої води (мал. 6);
 5. Натисніть **Ok ✓** для підтвердження. Прилад автоматично подаватиме воду з блоку подачі.
 6. Після закінчення приготування прилад продовжує нагрівання, виконуючи цикл промивання, надаючи гарячу воду з блоку подачі кави.

Тепер кавоварка готова до нормальної роботи.

Будь ласка, зверніть увагу!

- При першому використанні приладу, потрібно зробити 4 - 5 чашок капучино перш, ніж прилад почне надавати відмінні результати.
- Коли ви робите перші 4 - 5 чашок капучино ви можете чути шум киплячої води, що є нормальним явищем. Після цього шум поступово зменшиться.
- Щоб покращити роботу приладу, ми рекомендуємо вам встановити фільтр для пом'якшення води (D6), як описано в розділі "15. Фільтр для пом'якшення води". Якщо ваша модель не оснащена фільтром, ви можете замовити його в сервісній службі De'Longhi.

4. УВІМКНЕННЯ ПРИЛАДУ

Будь ласка, зверніть увагу! Кожного разу перед увімкненням приладу, він виконує автоматичний попере-дний нагрів та цикл промивання, який не можна перерива-ти. Прилад не готовий до використання поки цикл не було завершено.

- Щоб увімкнути прилад, натисніть **power** кнопку (A15) (мал. 7): прилад вмикається;
- Досягнувши потрібної температури, прилад виконує цикл промивання, під час якого з блоку подачі кави виливається вода (A9). Okрім підігріву нагрівача, все-редині приладу гарячою водою також промиватимуть-ся внутрішні канали.

Прилад готовий до використання, коли з'явиться головний екран (домашня сторінка).

5. ВІМКНЕННЯ ПРИЛАДУ

При кожному вимкненні кавоварки, після того як вона готувала каву, прилад виконує цикл автоматичного промивання.

Небезпека опіків!

Під час промивання, з блоку подачі кави (A9) виходить невелика кількість води, що збирається в піддоні для збору крапель (A15) . Будьте обережні, щоб уникнути попадання бризок води.

- Щоб вимкнути прилад, натисніть кнопку  (A15) (мал. 7).
- Прилад виконує цикл промивання, а потім вимикається (режим очікування).

Будь ласка, зверніть увагу!

Якщо ви не використовуватимете прилад протягом тривалого часу, вимкніть прилад з розетки електроживлення.

Важливо!

В жодному разі не виймайте вилку з розетки, коли прилад увімкнений.

6. МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ

6.1 Доступ до меню налаштувань

- Натисніть кнопку  (C3), щоб увійти в меню;
- Пролистайте пункти меню, натискаючи  до тих пір, поки не відобразиться потрібний пункт;
- Натисніть пункт меню, який ви хочете обрати.

6.2 Вихід з меню

Коли ви виконали всі налаштування, натискайте  поки не повернетесь на головну сторінку.

6.3 Промивання

Використовуйте цю функцію для отримання гарячої води з блоку подачі кави (A9) для очищення та прогрівання внутрішньої системи приладу.

- Поставте контейнер мінімальним об'ємом в 100 мл під блоками подачі кави (мал. 8).
- Через кілька секунд після вибору пункту «ПРОМИВАННЯ» з блоку подачі кави подається гаряча вода, яка нагріває внутрішній контур приладу (мал. 8).
- Щоб зупинити промивання, натисніть  або зачекайте, поки промивання завершиться автоматично.

Будь ласка, зверніть увагу!

- Якщо прилад не використовувався більше 3-4 днів, при повторному вмиканні, ми рекомендуємо виконати 2/3 цикли промивання перед використанням;
- Нормально, якщо після процедури промивання в контейнері для збору гущі (A11) з'явиться вода.

6.4 Видалення накипу

Інструкції щодо видалення накипу див. в розділі "13. Зняття накипу".

6.5 Фільтр для води

Інструкції щодо встановлення фільтра (D6) наведені в розділі "15. Фільтр для пом'якшення води".

6.6 Пареметри напоїв

В цьому розділі, ви можете отримати рекомендації щодо ваших персональних параметрів, і якщо ви бажаєте, скинути параметри кожного напою до заводських налаштувань.

- Знаходчись в меню налаштувань, натисніть «НАЛАШТУВАННЯ НАПОЮ». На дисплей відображаються параметри першого напою;
- Значення відображаються на вертикальній панелі. Заводські параметри позначаються символом , а поточні значення підсвічені на нерухомій частині вертикальної панелі;
- Щоб повернутися в параметри меню, натисніть  . Щоб продивитися напої на дисплей, натисніть  ;
- Щоб відновити заводські налаштування для відображеного напою, натисніть  ;
- «СКАСУВАТИ?»: щоб підтвердити, натисніть  (щоб відмінити, натисніть );
- «ЗАВОДСЬКИ НАЛАШТУВАННЯ ВСТАНОВЛЕНІ»: натисніть .

Параметри напою було скинуто до заводських налаштувань. Переайдіть до інших напоїв або поверніться назад на головну сторінку, натиснувши  двічі.

6.7 Автоматичне вимкнення (режим очікування)

Автоматичне вимкнення приладу можна запрограмувати через 15 або 30 хвилин, або через 1, 2 або 3 години.

Щоб запрограмувати автоматичне вимкнення, виконайте наступні дії:

- Натисніть «АВТОМАТИЧНЕ ВИМКНЕННЯ»;
- Оберіть потрібний часовий інтервал, натиснувши стрілки вибору  (для збільшення) або  (для зменшення);
- Щоб підтвердити, натисніть .

Тепер автоматичне вимкнення запрограмовано.

6.8 Енергозбереження

Використовуйте цю функцію, щоб активувати або вимкнути функцію енергозбереження. Коли функція активована, це дозволяє зменшити споживання електроенергії згідно з Європейським регламентом.

Щоб вимкнути або активувати режим «Енергозбереження», виконайте наступне:

Натисніть «ЕНЕРГОЗБЕРЕЖЕННЯ» щоб відключити  або увімкніти  функцію;

Відповідний символ (B1) з'явиться у верхній панелі головної сторінки, що вказує на активацію функції.

Будь ласка, зверніть увагу:

Якщо увімкнено режим "Енергозбереження", потрібно буде зачекати декілька секунд перед тим, як почнеться подача.

6.9 Температура кави

Щоб змінити температуру води, що використовується для приготування кави, виконайте такі дії:

1. Натисніть «ТЕМПЕРАТУРА КАВИ». Значення, що можна обрати, з'являються на дисплей (поточні значення підкреслені);
2. Натисніть значення, яке ви хочете встановити (НИЗЬКА, СЕРЕДНЯ, ВИСОКА).

Будь ласка, зверніть увагу:

Зміна температури більше впливає на напій у великих порціях.

6.10 Жорсткість води

Інструкції щодо налаштування жорсткості води див. в розділі "14. Налаштування жорсткості води".

6.11 Як встановити мову

Щоб змінити мову на дисплей, виконайте наступні дії:

1. Натисніть «ВСТАНОВИТИ МОВУ»;
2. Натисніть пропорець, що відповідає мові, яку ви хочете встановити (натисніть **Next >**, щоб відобразити доступні мови).

6.12 Звук

Ця функція вимикає або вимикає звуковий сигнал, що подається кавоваркою кожен раз, коли ви натискаєте будь-яку іконку або вставляєте/зміните будь-який аксесуар. Щоб вимкнути або увімкнути звуковий сигнал, виконайте наступне:

1. Натисніть «ЗВУК», щоб відключити  або активувати  цю функцію;

6.13 Заводські налаштування

Ця функція скидає всі параметри меню та налаштування користувача до значень за замовчуванням (за винятком мови, яка залишається встановленою).

Щоб відновити заводські параметри, виконайте наступні дії:

1. Натисніть «ЗАВОДСЬКІ НАЛАШТУВАННЯ»: Відображається «ВСТАНОВИТИ ЗНОВУ ЗАВОДСЬКІ НАЛАШТУВАННЯ». Натисніть **Ok ✓**, щоб підтвердити (або натисніть **Esc ↲**, щоб відмінити операцію);
2. «ЗАВОДСЬКІ НАЛАШТУВАННЯ ВСТАНОВЛЕНІ»: натисніть **Ok ✓**, щоб підтвердити.

6.14 Статистика

Ця функція відображає статистику, що стосується кавоварки. Щоб переглянути статистику, виконайте наступні дії:

Натисніть «СТАТИСТИКА» та перевірте статистику, пролистивши пункти за допомогою **Next >**.

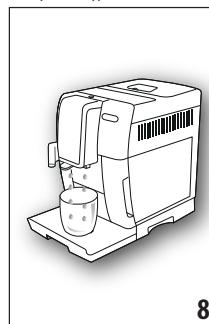
7. ПРИГОТУВАННЯ КАВИ

7.1 Приготування кави з використанням кавових зерен

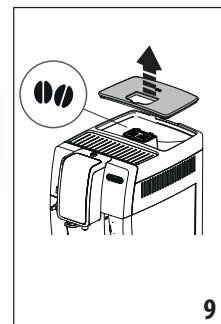
Важливо!

Не використовуйте зелені, карамелізовані або защурковані кавові зерна, оскільки вони можуть прилипнути до кавомолки, після чого її подальше застосування стане неможливим.

1. Засипте каву в зернах у відповідний контейнер (A4) (мал. 9);

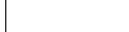


8



9

2. Поставте чашку під блоком подачі кави (A9) (A8);
3. Опустіть носики блоку подачі кави якомога ближче до чашки (мал. 10). Це збільшить пінку на каві;
4. Потім оберіть бажану каву:

Рецепт	Кількість	Кількість, що програмується	Міцність за замовчуванням
ESPRESSO	$\simeq 40$ мл	від $\simeq 20$ до $\simeq 180$ мл	
COFFEE	$\simeq 180$ мл	від $\simeq 100$ до $\simeq 240$ мл	
LONG	$\simeq 160$ мл	від $\simeq 115$ до $\simeq 250$ мл	
DOPPIO+	$\simeq 120$ мл	від $\simeq 80$ до $\simeq 180$ мл	--
2X ESPRESSO	$\simeq 40$ мл x 2 чашки	--	

5. Почнеться приготування. Зображення обраного напою відображається на дисплей разом з індикаторною шка-

лою, яка поступово заповнюється у процесі приготування кави.

Будь ласка, зверніть увагу:

- Ви можете приготувати 2 чашки кави ESPRESSO одночасно, натиснувши «2X»  під час приготування 1 ESPRESSO (зображення з'явиться на дисплей на декілька секунд на початку приготування).
- Коли машина готує каву, ви можете перервати подачу у будь-який момент, натиснувши .

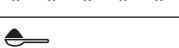
Як тільки каву було приготовано, прилад готовий до приготування наступного напою.

Будь ласка, зверніть увагу!

- Під час використання приладу на дисплей відображаються різні повідомлення (НАПОВНІТЬ КОНТЕЙНЕР ВОДОЮ, ОЧИСТИТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ, та інше). Інше значення пояснюється в розділі "17. Повідомлення на дисплеї".
- Для приготування гарячішої кави, див. розділ "7.6 Поради щодо гарячішої кави".
- Якщо іноді кава подається краплями, дуже розбавлена або без пінки, або дуже холодною, прочитайте рекомендації в розділах "7.5 Регулювання кавомолки" та "18. Усунення несправностей".
- Приготування кожної порції кави можна персоналізувати (див. Розділ "11. Персоналізація напоїв").

7.2 Вибір аромату кави

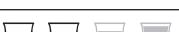
Натисніть кнопку  (C1):

	Персональні налаштування (якщо запрограмовані) / Стандартні
	НАДЛЕГКА
	СВІТЛЕ
	СЕРЕДНЯ
	МІЦНА
	НАДМІЦНА
	(див. "7.4 Приготування кави з використанням меленої кави")

Після приготування напою, налаштування міцності повертаються до значення .

7.3 Вибір кількості кави

Натисніть кнопку  (C4):

	Персональні налаштування (якщо запрограмовані) / Стандартні (див. таблицю в розділі "11. Персоналізація напоїв")
	ПОРЦІЯ SMALL
	ПОРЦІЯ MEDIUM
	ПОРЦІЯ LARGE
	ПОРЦІЯ X-LARGE

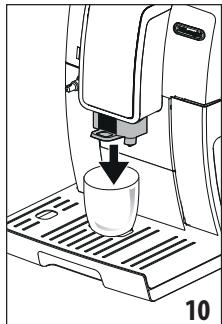
Після приготування напою, налаштування кількості повертаються до значення .

7.4 Приготування кави з використанням меленої кави

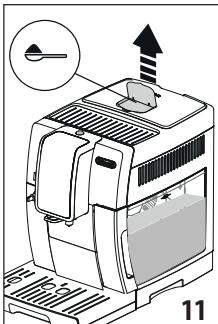
Важливо!

- Ніколи не насипайте мелену каву, коли машина вимкнена, тому що кава може розсипатися всередині кавоварки і забруднити її. Це може пошкодити машину.
- Ніколи не застосуйте більше 1 мірної ложки (D2), тому що надлишок кави може забруднити внутрішню систему кавоварки або ж блокувати воронку (A4).
- Коли ви використовуєте мелену каву, можна приготувати лише одну чашку за один раз.

- Натискайте  кнопку (C1), поки не відобразиться  (мелена кава).
- Потім оберіть бажану каву:
 - ESPRESSO
 - LONG
 - KAVA
- «ДОДАЙТЕ МЕЛЕНУ КАВУ МАКС. МІРНА ЛОЖКА»: відкрийте кришку воронку для попередньо меленої кави (A2).
- Переконайтесь, що воронка (A4) не заблокована, потім додайте одну мірну ложку меленої кави (мал. 11).



10



11

5. Поставте чашку під блоком подачі кави (A9) (мал. 10).

6. Натисніть **Ok ✓**: почнеться приготування. Зображення обраного напою відображається на дисплеї разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюється у процесі приготування.

Як тільки каву було приготовано, пристрій готовий до приготування наступного напою.

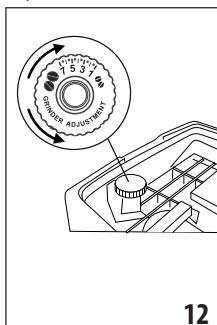
Важливо! Приготування кави LONG:

Посередині періоду приготування потрібно буде засипати ще одну мірну ложку меленої кави у кавоварку. Виконайте це, а потім натисніть **Ok ✓**.

7.5 Регулювання кавомолки

Кавомолку було налаштовано на заводі-виробнику на належне приготування кави, тому спочатку немає необхідності регулювати її.

Тим не менш, якщо після приготування першої кави, ви помітите, що кава занадто розбавлена та не достатньо вершкова або подача дуже повільна (краплями), це можна виправити за допомогою ручки регулювання ступеню помелу (A5) (мал. 12).



12

Будь ласка, зверніть увагу!

Ручку регулювання можна обертати, тільки тоді, коли кавомолка працює на початку процесу приготування кави.



Якщо кава подається дуже повільно або зовсім не виходить, поверніть ручку на одну поділку у напряму цифри 7.

Щоб отримати більш насичену каву і поліпшити зовнішній вигляд пінки, поверніть ручку проти годинникової стрілки на одну поділку до номеру 1 (не повертайте більше, ніж на одну поділку за один раз, тому що кава буде подаватися у вигляді крапель).

Ефект коригування буде помітний лише після того, як ви приготуєте принаймні 2 чашки кави. Якщо налаштування не привело до бажаного результату, поверніть ручку ще на одну поділку.

7.6 Поради щодо гарячішої кави

Щоб приготувати гарячішу каву, виконайте наступні дії:

- Виконайте цикл промивання, обравши функцію «Промити» (параграф "6.3 Промивання");
- обливіть чашки гарячою водою, використовуючи функцію гарячої води (див. розділ "10. Подача гарячої води");
- збільшіть температуру кави (параграф "6.9 Температура кави"). Зміна температури більше впливає на напій у великих поріях.

8. ГЛЕЧИК КАВИ

Такий напій на основі кави еспресо легкий і збалансований, з тонким шаром пінки, ідеально підходить для компаній.

Додаткові аксесуари в деяких моделях:



Карафка кави
(Об'єм: 1 літр)

Модель: DLSC021

EAN: 8004399333642

Для приготування напою, виконайте наступні дії:

Обрана кількість	Кількість (мл)*
2	≈ 250
4	≈ 500
6	≈ 750

(*) Зазначені кількості є приблизними та можуть залежати від типу кави.

1. Натисніть «ГЛЕЧИК КАВИ»;
2. Виберіть міцність та кількість чашок;

- Натисніть **Ok ✓**, щоб перейти до наступного кроку.
- «НАПОВНІТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДИ ТА ЗЕРЕН»: наповнення контейнера для води (A17) та контейнер для кавових зерен (A3) (мал. 9). Переконайтесь, що води та кави достатньо для тих напоїв, які ви хочете приготувати, потім настисніть **Ok ✓**.
- «ПОСТАВТЕ КАРАФУ ПІД БЛОКИ ПОДАЧІ». Встановіть карафу під блок подачі кави (A9). Вибираючи функцію карафки, зверніть увагу на кількість, яка буде приготована, а саме:
- Натисніть **Ok ✓**: Через декілька секунд автоматично почнеться приготування, а зображення обраного напою відображається на дисплей разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюється у процесі приготування.

Як тільки каву було приготовано, пристрій готовий до приготування наступного напою.

Будь ласка, зверніть увагу:

- **Esc**: натисніть, щоб повністю припинити процес та перейти на головну сторінку.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ З БЕЗБЕКИ:

Після приготування глечика кави, дайте пристрію охолонути протягом 5 хвилин перед приготуванням наступного напою. Ризик перегріву!

9. ПРИГОТУВАННЯ КАПУЧИНО ТА НАПОЇВ НА ОСНОВІ МОЛОКА

Будь ласка, зверніть увагу!

Щоб уникнути недостатньої пінки на молоці або великих бульбашок, завжди очищуйте кришку контейнеру для молока (E2) та розпилювач для гарячої води (A8), як описано в розділах "9.4 Очищення контейнеру для молока після використання", "12.10 Очищення контейнеру для молока" та "12.11 Очищення розпилювача для гарячої води".

9.1 Наповнення та встановлення контейнеру для молока

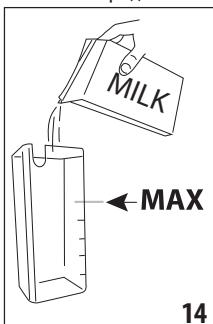
- Зніміть кришку (E2) (мал. 13);
- Наповніть контейнер для молока (E3) достатньою кількістю молока, не перевищуючи МАКСИМАЛЬНИЙ рівень, позначений на контейнері (мал. 14). Кожна позначка на стінці контейнера відповідає прибл. 100 мл молока;



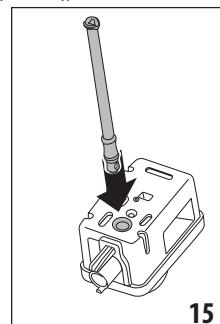
13

Будь ласка, зверніть увагу!

- Для більш щільної і рівномірно розподіленої піні завжди використовуйте знежирене або частково знежирене молоко при температурі холодильника (близько 5°C).
- Кількість молочної пінки залежить від:
 - типу молока або рослинного напою;
 - використовуваної марки;
 - складу та поживної цінності.
- Якщо увімкнено режим «Енергозбереження», може знадобитися зачекати кілька секунд перед приготуванням першого напою.
- Переконайтесь, що трубка всмоктування молока (E4) правильно розташована на нижній частині кришки контейнера для молока (мал. 15);

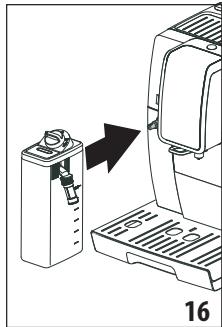


14



15

- Вставте кришку на контейнер для молока;
- Зніміть блок подачі води (D6);
- Закріпіть контейнер з молоком (E3) до з'єднувальної насадки (A8) та штовхайте стільки, скільки він просувається (мал. 16). Кавоварка піде звуковий сигнал (якщо функція увімкнена);
- Поставте достатньо велику чашку під блоком подачі кави (A9) та блоком подачі спіненого молока (E5). Відрегулюйте довжину блоку подачі для молока. Щоб наблизити його до чашки, просто потягніть вниз (мал. 17).



16



17

8. Виконуйте інструкції, наведені нижче, для кожної функції.

9.2 Регулювання кількості пінки

Повертаєте регулятор спінювання молока (E1), щоб відрегулювати кількість піни на молоці під час приготування капучино або напоїв з молоком.

Положення регулятора	Опис	Рекомендується для...
	БЕЗ ПІНКИ	ГАРЯЧЕ МОЛОКО (без пінки) / CAFFELATTE
	МІН. ПІНКА	LATTE MACCHIATO/ FLAT WHITE
	МАКС. ПІНКА	CAPPUCCINO / CAPPUCCINO+ / CAPPUCCINO MIX / ESPRESSO MACCHIATO / ГАРЯЧЕ МОЛОКО (з пінкою)

9.3 Автоматичне приготування капучино та напоїв на основі молока

- Наловіть контейнер для молока (E3) та вставте його, як описано вище.
- Оберіть бажаний напій:
 - CAPPUCCINO
 - LATTE MACCHIATO
 - ГАРЯЧЕ МОЛОКО
 - CAPPUCCINO+
 - CAPPUCCINO MIX
 - CAFFELATTE
 - FLAT WHITE
 - ESPRESSO MACCHIATO
- Повідомлення на дисплей вказує на те, як потрібно обертати ручку регулювання молочної пінки (E1) у залежності від кількості пінки, потрібної за оригінальним

рецептом. Поверніть регулятор на кришці контейнеру для молока.

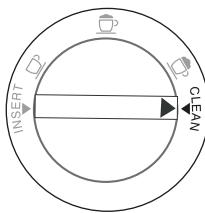
- Через декілька секунд автоматично почнеться приготування, а зображення обраного напою відображається на дисплей разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюється у процесі приготування.

Як тільки каву було приготовано, прилад готовий до приготування наступного напою.

Примітка: загальні вказівки щодо приготування напоїв на основі молока

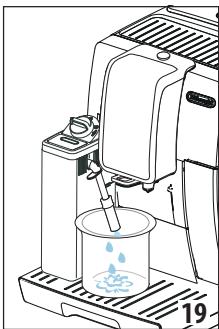
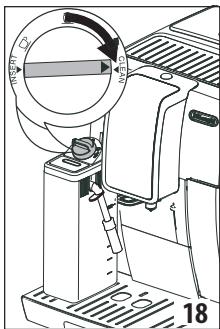
- : натисніть, щоб повністю припинити процес та перейти на головну сторінку.
- : натисніть, щоб припинити подачу молока або кави та перейти далі до іншої функції (якщо потрібно), щоб завершити приготування напою.
- Приготування кожної порції кави можна персоналізувати (див. Розділ "11. Персоналізація напоїв").
- Не залишайте контейнер для молока поза холодильником протягом тривалого часу. Чим тепліше молоко (ідеально 5°C), тим гірше якість пінки.

9.4 Очищення контейнеру для молока після використання

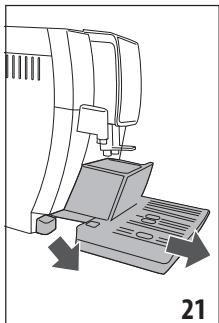
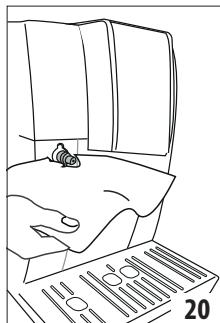


Кожного разу, коли ви використовуєте функцію молока, на дисплей відображається повідомлення «ПОВЕРНІТЬ РЕГУЛЯТОР У ПОЛОЖЕННЯ CLEAN», яке говорить про те, що кришку спінювання молока потрібно очистити:

- Залиште контейнер для молока (E) в машині (вам не потрібно його спорожнювати);
- Помістіть чашку або іншу ємність під блоком подачі спіненого молока;
- Поверніть регулятор пінки (E1) на напис «CLEAN» (мал. 18). На дисплей з'явиться повідомлення «ТРИВАЄ ОЧИЩЕННЯ, ЕМНІСТЬ ПІД БЛОК ПОДАЧІ» разом з індикаторною шкалою, що поступово заповнюється по мірі проходження процесу очищення. З блоку подачі спіненого молока виходить пар, змішана з гарячою водою (мал. 19). Очищення завершується автоматично;



4. Поверніть регулятор назад до вибору пінки;
5. Витягніть контейнер для молока та завжди промивайте розпилювач гарячої води (A8) за допомогою губки (мал. 20).



Будь ласка, зверніть увагу!

- Щоб приготувати декілька капучино та кави з молоком, очищуйте контейнер лише після останнього приготовленого напою. Щоб перейти до приготування наступних напоїв, під час відображення повідомлення CLEAN, натисніть Esc.
- Якщо ви не очищуватимете контейнер для молока, на дисплей з'являється символ (B7), що нагадуватиме про те, що потрібно виконати очищення.
- Контейнер з молоком потрібно зберігати в холодильнику.
- У певних випадках прилад повинен нагрітися перед очищеннем контейнера.

10. ПОДАЧА ГАРЯЧОЇ ВОДИ

1. Переконайтесь, що блок подачі гарячої води (D6) правильно закріплений до розпилювача гарячої води (A8);
2. Поставте чашку під блоком подачі;
3. Натисніть "ГАРЯЧА ВОДА"; На дисплей з'явиться відповідний символ разом зі шкалою приготування, яка поступово заповнюється по мірі приготування;

4. Машина подає гарячу воду, після чого подача зупиняється автоматично. Щоб вручну припинити подачу гарячої води, натисніть Stop X.

Будь ласка, зверніть увагу!

- Якщо увімкнено режим «Енергозбереження» можливо потрібно буде зачекати декілька секунд перед тим, як почнеться подача гарячої води.
- Приготування гарячої води можна налаштувати (див. розділ "11. Персоналізація напоїв").

11. ПЕРСОНАЛІЗАЦІЯ НАПОЇВ

Міцність (за потреби) та кількість напою можна персоналізувати.

1. Натисніть my (C2);
2. Щоб відкрити екран персоналізації, оберіть напій, який ви хочете персоналізувати. Слід встановити відповідне пристрій;
3. (Лише кавові напої) Оберіть бажану міцність, натискаючи «<» чи «+» та натисніть Ok ✓;
4. Починається приготування і пристрій відображає екран персоналізації кількості у вигляді вертикальної лінійки. Зірочка поряд з лінійкою вказує на поточну кількість;
5. Коли кількість досягне мінімального значення, яке ви можете встановити, на дисплей з'явиться Stop X.
6. Натисніть Stop X, коли кількість в чашці буде достатньою;
7. Натисніть Ok ✓, щоб зберегти (або Esc, щоб скасувати).

Прилад підтверджує, чи були параметри збережені, чи ні (у залежності від попереднього вибору). Натисніть Ok ✓.

Прилад повертається на головну сторінку.

Будь ласка, зверніть увагу!

- **Напій на основі молока:** спочатку зберігається міцність кави, потім кількість молока, і насамкінець, кави;
- **Гаряча вода:** пристрій подає гарячу воду. Натисніть Stop X, щоб зберегти потрібну кількість.
- Натисніть Esc, щоб вийти з програмування. Значення не будуть збережені.

Таблиця кількості напоїв

Напій	Стандартна кількість	Кількість, що програмується
ESPRESSO	≈ 40 мл	≈ 20 -180 мл
LONG	≈ 160 мл	≈ 115-250 мл
KAVA	≈ 180 мл	≈ 100-240 мл
DOPPIO+	≈ 120 мл	≈ 80-180 мл

ГАРЯЧА ВОДА	$\simeq 250$ мл	$\simeq 20\text{--}420$ мл
-------------	-----------------	----------------------------

12. ОЧИЩЕННЯ

12.1 Очищення кавомашини

Наступні деталі кавоварки потрібно очищати регулярно:

- внутрішній контур прилада;
- контейнер для кавової гущі (A11);
- піддон для крапель (A15), піддон для конденсату (A10), решітку піддону для крапель (A14) та індикатор наповнення піддону (A13);
- контейнер для води (A17);
- блок подачі кави (A9);
- воронка для меленої кави (A4);
- заварювальний блок (A20), доступ до якого виконується через дверцята для обслуговування (A19);
- контейнер для молока (E);
- розпилювач для гарячої води (A8);
- панель управління (C).

Важливо!

- Для очищення кавомашини не використовувати розчинники, абразивні миючі засоби або спирт. Для суперавтоматичних кавомашин De'Longhi не потрібно використовувати хімічні засоби для чищення.
- Жоден компонент приладу не можна мити в посудомийній машині, за винятком решітки піддону для крапель (A14) та контейнеру для молока (E).

можна мити в посудомийній машині	мити лише вручну
решітка піддону для крапель (A14)	підставка для чашок (A12)
контейнер для молока (E)	контейнер для води (A17)
	знімний заварювальний блок (A20)
	піддон для збору крапель (A15)
	контейнер для кавової гущі (A11)

- Не використовувати металеві предмети для видалення накипу або кавового нальоту, оскільки вони можуть подряпати металеві або пластикові поверхні.

12.2 Очищення внутрішнього контура

Якщо прилад не використовується більше 3/4 днів, перед його використанням ми рекомендуємо увімкнути його та:

- виконати 2/3 цикли промивання, обравши функцію «Промивання» (розділ «6.3 Промивання»);
- спустити гарячу воду протягом декількох секунд (розділ «10. Подача гарячої води»).

Будь ласка, зверніть увагу!

Нормально, якщо після процедури промивання в контейнері для збору гущі (A11) з'явиться вода.

12.3 Очищення контейнеру для кавової гущі

Коли повідомлення «СПОРОЖН. КОНТ. ДЛЯ ГУЩІ» відображається на дисплей, необхідно вичистити та вимити контейнер для кавової гущі. Прилад не можна використовувати для приготування кави, поки не буде очищений контейнер для кавової гущі (A11). Навіть, якщо він не повний, повідомлення про очищення контейнера з'являється після 72 годин, після того, як було приготовано останню каву. щоб 72 години були правильно пораховані, машину не слід відключати від електромережі.

Важливо! Небезпека опіків

Після приготування кількох напоїв з молоком поспіль, металева полицея для чашок (A12) стає гарячою. Зачекайте, поки вона охолоне, та торкайтесь її лише спереду.

Щоб виконати очищення (при увімкненому приладі):

1. Зняти піддон для збору крапель (A15) та контейнер для кавової гущі (A11) (мал. 21).
2. Спорожніті і акуратно очистіть піддон для крапель та контейнер для гущі, подбавши про видалення всіх наявних на дні залишків. Це можна зробити за допомогою спеціальної щіточки (D5), що входить в комплект.
3. Перевірте піддон для конденсату (A10) (червоний) та спорожніть його при необхідності.
4. Поставте піддон для збору крапель разом з решіткою та контейнером для кавової гущі назад у прилад.

Важливо!

При знятті піддона для крапель обов'язково завжди чистити контейнер для кавової гущі навіть, якщо він трішки заповнений. Якщо цього не робити, може статися так, що коли Ви будете готувати наступного разу каву, контейнер переповниться, що призведе до засмічення кавомашини.

12.4 Очищення піддона для крапель та конденсату

Важливо!

Піддон для крапель (A15) оснащено індикатором рівня (A13) (червоного кольору), що показує кількість води у піддоні (мал. 22). До того, як цей індикатор почне виступати з підставки для чашок необхідно вилити воду з піддона для крапель (A12) та помити його, або в протилежному випадку вода може перелитися через край та пошкодити прилад, поверхню, на якій він стоїть, та навколошню площеу.

Щоб витягнути піддон для збору крапель, виконайте наступні дії:

1. Витягніть піддон для збору крапель та контейнер для кавової гущі (A11) (мал. 21);

- Зніміть підставку для чашок (A12) та решітку піддону для крапель (A14), потім спорожніть піддон для крапель та контейнер для кавової гущі, та промийте усі компоненти.
- Перевірте піддон для конденсату (A10) (червоний) та спорожніть його при необхідності;
- Поставте піддон для збору крапель разом з решіткою та контейнером для кавової гущі назад у прилад.

Важливо!

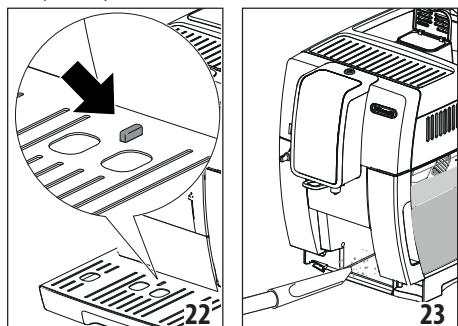
При знятті піддону для крапель обов'язково завжди чистити контейнер для кавової гущі навіть, якщо він трішки заповнений. Якщо цього не робити, може статися так, що коли Ви будете готовувати наступного разу каву, контейнер переповниться, що призведе до засмічення кавомашини.

12.5 Очищення кавомашини всередині

Небезпека ураження електричним струмом!

Перед тим, як виконувати будь-які дії з внутрішніми частинами, машину потрібно вимкнути (див. розділ "5. Вимкнення приладу") та від'єднати від електромережі. Під час очищення приладу ніколи не занурюйте його в воду.

- Періодично перевіряти (блізько раз на місяць), щоб внутрішні частини машини (які можна дістати після зняття піддону для збору крапель (A15)), не були забруднені. Якщо необхідно, зняти залишки кави за допомогою щіточки (D5), що іде в комплекті, та губки.
- Видалити всі залишки за допомогою пилососа (мал. 23).



12.6 Очищення контейнера для води

Регулярно очищайте контейнер для води (A17), приблизно раз на місяць і кожного разу, коли ви міняєте фільтр для пом'якшення води (D6).

- Витягніть контейнер для води (мал. 2);
- Зніміть фільтр (якщо встановлено) та промийте його проточною водою;

- Спорожніть контейнер для води та протріть його серветкою з невеликою кількістю миючої рідини. Ретельно промийте водою.
- Вставте фільтр (якщо він встановлений) назад у прилад, наповніть контейнер свіжою водою до рівня MAX і поставте його назад у прилад;
- (Лише моделі, що мають пом'якшувальний фільтр) Спустіть приблизно 100мл гарячої води, щоб активувати фільтр.

Будь ласка, зверніть увагу:

Якщо прилад не використовується більше 3-4 днів, слід очистити контейнер, як описано вище.

12.7 Очищення блоку подачі кави

- Очищати блок для подачі кави (A9) слід за допомогою губки або тканини (мал. 24A);
- Перевірити, щоб отвори для подачі кави не були засмічені. Якщо необхідно, почистіть відкладення кави за допомогою зубочистки (мал. 24B).

12.8 Очищення воронки для меленої кави

Регулярно очищайте воронку для меленої кави (A4) (приблизно раз на місяць) вологою тканиною. Виконайте наступні дії:

- Вимкніть машину (див. Розділ "5. Вимкнення приладу");
- Відкрийте кришку воронки (A2);
- Очистіть воронку щіткою, що додається (D5);
- Закройте кришку.

Важливо!

Після очищення переконайтесь, що у воронці не залишилось ніякого приладдя. Наявність сторонніх предметів у воронці під час роботи машини може пошкодити прилад.

12.9 Очищення заварювального блока

Заварювальний блок (A20) потрібно чистити принаймні один раз на місяць.

Важливо!

Заварювальний блок не можна витягти, якщо машина увімкнена.

- Переконайтесь, що кавоварка була вимкнена правильно (див. розділ "5. Вимкнення приладу");
- Витягніть контейнер для води (A17) (мал. 2);
- Відкрийте дверцята заварювального блоку (A19) (мал. 25) з правого боку приладу;



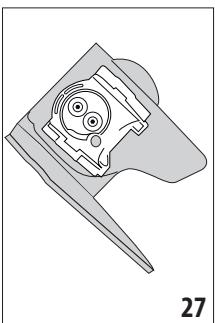
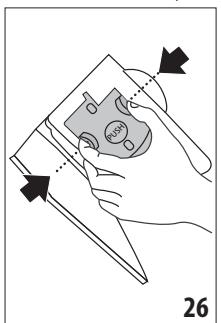
4. Натисніть дві кольоворові кнопки всередину і в той же час потягніть заварювальний блок назовні (мал. 26);
5. Намочити заварювальний блок у воді приблизно на 5 хвилин, потім промити під краном;

Важливо!

СПОЛІСКУВАТИ ЛІШЕ ВОДОЮ

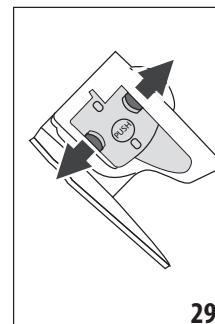
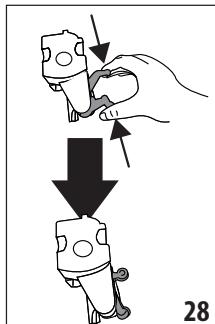
БЕЗ МИЮЧИХ ЗАСОБІВ - НЕ В ПОСУДОМІЙНІЙ МАШИНІ

6. Чистити заварювальний блок, не використовуючи миючих засобів, оскільки його можна пошкодити.
7. Використовуйте щіточку (D5), щоб видалити будь-які залишки кави з гнізда заварювального блоку, доступ до якого відкривається через дверцята заварювального блоку;
8. Після очищення, встановіть заварювальний блок у внутрішню опору (мал. 27) потім натисніть на значок PUSH, поки не почуете клацання;



Будь ласка, зверніть увагу!

Якщо заварювальний блок важко вставляється, перед тим, як зробити це, відрегулюйте правильний розмір, натиснувши на два важеля, що показані на мал. 28.

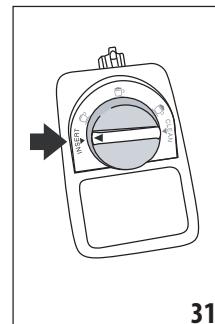
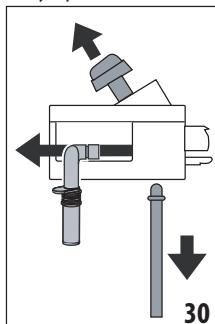


9. Після того, як заварювальний блок було вставлено, переконайтесь, що дві кольоворові кнопки замкнулися (мал. 29);
10. Закрітьте дверцята заварювального блоку;
11. Встановіть на місце контейнер для води.

12.10 Очищення контейнеру для молока

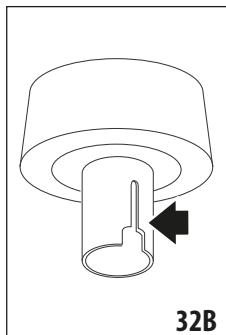
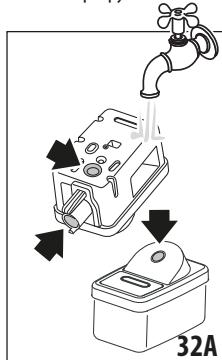
Кожного разу, коли ви використовуєте карафку для молока (E), очищуйте її, як описано нижче:

1. Зніміть кришку (E2);
2. Зніміть блок подачі молока (E5) та трубку всмоктування (E4) (мал. 30);
3. Поверніть регулятор пінки (E1) проти годинникової стрілки у положення «INSERT» (мал. 31) та потягніть вгору;



4. Мити в посудомийній машині (рекомендується) або вручну, як зазначено нижче:
 - **У посудомийній машині:** Промийте всі вищевказані компоненти та контейнер для молока гарячою проточною водою (принаймні 40°C), а потім помістіть їх у верхній кошик посудомийної машини та запустіть програму при 50°C, напр. режим ECO.
 - **Вручну** ретельно промийте всі компоненти та контейнер для молока гарячою проточною питною водою (не менше 40°C), щоб видалити всі видимі залишки молока; обов'язково дайте пройти воді через отвори в кришці

(мал. 32А). Потім занурте всі компоненти в гарячу питну воду (при найменші 40°С) з рідким миючим засобом що-найменше на 30 хвилин. Всі згадані компоненти ретельно промийте під гарячою питною водою, протираючи їх по черзі руками.



5. Переконайтесь, щоб у гнізді та в жолобі під регулятором не було залишків молока. Якщо необхідно, очистіть віймку за допомогою зубочистки (мал. 32В);
6. Перевірте, щоб трубки всмоктування та блок подачі не були забруднені залишками молока;
7. Висушіть всі компоненти чистою сухою тканиною;
8. Зберіть усі компоненти кришки;
9. Закріпіть кришку на контейнері для молока.

12.11 Очищення розпилювача для гарячої води

Кожного разу, коли ви готуєте молоко, очищуйте розпилювач (A8) губкою та видаляйте залишки молока з прокладок (мал. 20).

13. ЗНЯТТЯ НАКИПУ

Важливо!

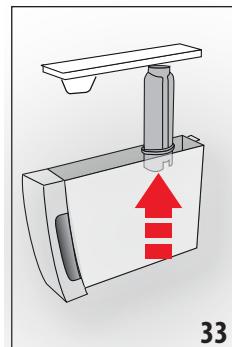
- Перед використанням прочитайте інструкції та маркування щодо засобу для видалення накипу, які вказані на упаковці (додаються до певних моделей та / або доступні для придбання в авторизованих сервісних центрах).
- Використовуйте лише засіб для зняття накипу від De'Longhi. Використання невідповідних засобів для видалення накипу, а також неправильне видалення накипу, може привести до виникнення дефектів, на які не поширюється гарантія виробника.
- Декальцинатор може пошкодити деликатні поверхні. Якщо засіб випадково розілиться, одразу витріть його.

Для зняття накипу

Засіб для видалення накипу	Декальцинатор De'Longhi «EcoDecalk»
Емність	Рекомендований об'єм: 2,0
Час	~45хв

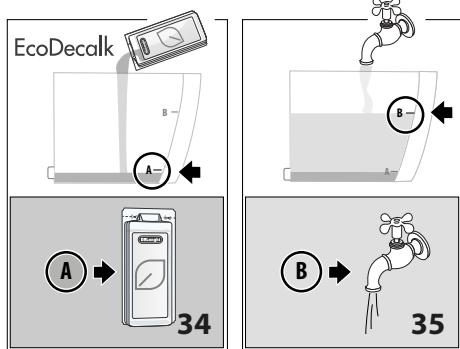
Видаляйте накип з приладу, коли повідомлення «ПОТРІБ. ВИДАЛИТИ НАКИП, ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ (~45 хв.)» з'являється на дисплей: Щоб одразу запустити цикл видалення накипу, натисніть **Ok ✓** та слідуйте інструкціям від кроку 3. Щоб видалити накип пізніше, натисніть **Esc ↲**. На дисплеї з'явиться символ (B6), який нагадуватиме вам про те, що потрібно видалити накип з приладу. (Повідомлення з'являється кожного разу, коли ви вмикаєте прилад). Щоб увійти в меню процедури видалення накипу:

1. Натисніть кнопку (C3), щоб увійти в меню;
2. Натисніть «ВИДАЛИТИ НАКИП» та слідуйте інструкціям на дисплей;
3. «ЗНИМІТЬ ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ» (мал. 33): вийміть контейнер для води (A17), вийміть фільтр для пом'якшення води (D6) (якщо є) та спорожніть контейнер. Натисніть **Next >**;



4. «ДЕКАЛЬЦ. DE'LONGHI (PIV.A) ТА ВОДУ (ДО РІВНЯ В)». Додаєте декальцинатор у контейнер для води до рівня А (що відповідає 100 мл в пакеті), відміченого на внутрішній поверхні контейнеру (мал. 34), потім додаєте води (1 літр) до рівня В (мал. 35) та вставте контейнер для води на місце. Натисніть **Next >**;
5. «ВИЛИЙТЕ ВОДУ З ПІДДОНА» (мал. 21):
6. Зніміть, опорожніть та встановіть на місце піддон для збору крапель (A15) та контейнер для кавової гущі (A11). Натисніть **Next >**;
7. «ПОСТАВТЕ ЕМНІСТЬ 2Л» «НАТИСНІТЬ ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ»:

Поставте порожню ємність мінімальним об'ємом у 2 літри під блоком подачі гарячої води (D6) та блоком подачі кави (A9);



Важливо! Небезпека опіків

Гаряча вода, що містить кислоту, виливається з блоку подачі гарячої води та блоку подачі кави. Поводьтеся обережно, щоб уникнути контакту з бризками цього розчину.

8. Натисніть , щоб підтвердити, що ви додали розчин для видалення накипу. На дисплей відображатиметься «ТРИВАЄ ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ» «БУДЬ-ЛАСКА, ЗАЧЕКАЙТЕ»: Починається програма зняття накипу, а з блоку подачі гарячої води та блоку подачі кави виходить рідина для зняття накипу. Автоматично відбувається серія промивань, під час яких видалятиметься увесь наліт, що зібрався всередині кавомашини;

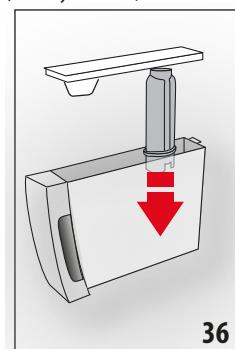
Приблизно через 25 хвилин процедура з видалення накипу зупиняється;

9. «ПРОМИТИ ТА НАПОВНИТИ КОНТ. ДЛЯ ВОДИ ДО МАКС. РІВНЯ» (мал. 3): Наповніть контейнер для води до рівня MAX свіжою водою;
10. «ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДИ» (мал. 4): Вставте контейнер для води на своє місце у прилад;
11. «ПОСТАВТЕ ЄМНІСТЬ 2Л» «ОК ЩОБ ПОЧАТИ ПРОМИВАННЯ»: Поставте порожню ємність для збору розчину для видалення накипу під блок подачі гарячої води (мал. 8) та натисніть .
12. Гаряча вода виходить з блоку гарячої води/пари, а на дисплей відображається напис «ТРИВАЄ ПРОМИВАННЯ, БУДЬ-ЛАСКА, ЧЕКАЙТЕ»;
13. «ВИЛИЙТЕ ВОДУ З ПІДДОНА» (мал. 21): Наприкінці другого промивання спорожніть ємність, яка використовується для збору води для промивання, вийміть та спорожніть піддон для крапель (A15) та контейнер для гущі (A11), а потім поставте назад у пристрій. Натисніть .
14. «ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ ЗАВЕРШЕНО»: натисніть .
15. «НАПОВНІТЬ КОНТЕЙНЕР СВІЖОЮ ВОДОЮ»: витягніть та наповніть контейнер для води холодною водою до рівня MAX та поставте назад у прилад.

Тепер цикл видалення накипу завершився.

Будь ласка, зверніть увагу!

- Якщо цикл видалення накипу не завершився належним чином (наприклад, через відсутність електрики), коли прилад знову ввімкнеться, він запропонує завершити цикл.
- Це нормально, якщо після процедури зняття накипу в контейнері для збору гущі (A11) з'явиться вода.
- Якщо контейнер для води не був наповнений до МАКСИМАЛЬНОГО рівня, наприкінці циклу декальцинації,



36

прилад потребуватиме виконання третього циклу промивання, щоб забезпечити повне видалення розчину для зняття накипу з внутрішньої системи. Перед початком промивання, пам'ятайте, що потрібно спорожнити піддон для крапель.

14. НАЛАШТУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ

Повідомлення «ПОТРІБНО ВИДАЛИТИ НАКИП. НАТИСНІТЬ OK ДЛЯ ЗАПУСКУ (~45 ХВ.)»  відображається через передбачений проміжок часу, який залежить від жорсткості води.

Машину також можна запрограмувати відповідно до фактичної жорсткості місцевого водопостачання, так що процедура видалення накипу буде потрібна рідше.

14.1 Вимірювання жорсткості води

1. Витягніть смужку «ТЕСТУ ЗАГАЛЬНОЇ ЖОРСТКОСТІ» з (D1) пакування.
2. Занурити смужку повністю у склянку з водою приблизно на одну секунду.
3. Вийміть смужку з води і злегка струстіть. Приблизно через одну хвилину з'являться 1, 2, 3 або 4 квадратики червоного кольору, у залежності від жорсткості води. Кожен квадратик відповідає одному рівню.

14.2 Налаштування жорсткості води

1. Увійдіть в меню, як описано в розділі "6.1 Доступ до меню налаштувань";
2. Натисніть «ЖОРСТКІСТЬ ВОДИ»;
3. Виконайте процедуру, описану в попередньому розділі та виміряйте жорсткість води;
4. «ЖОРСТКІСТЬ ВОДИ» «ПОТОЧНА ПІДКРЕСЛЕНА»: Натисніть на рівень, виміряний раніше, як зазначено в наступній таблиці: (Рівень 1 = м'яка вода; Рівень 4 = дуже жорстка вода);

Індикаторна смужка	Жорсткість води
	Рівень 1 - м'яка вода
	Рівень 2 - вода низької жорсткості
	Рівень 3 - жорстка вода
	Рівень 4 - дуже жорстка вода

5. Натисніть  Esc, щоб повернутися на головну сторінку.

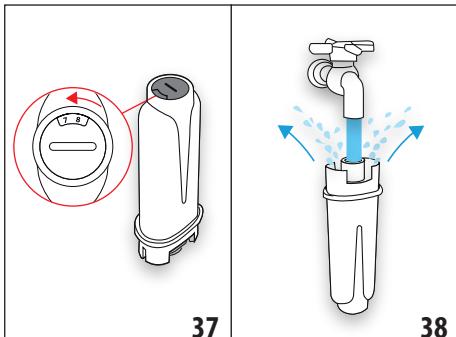
Тепер кавоварку було перепрограмовано на нові налаштування жорсткості води.

15. ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ

Декі моделі оснащено фільтром для пом'якшення води (D6). Якщо на вашій моделі його немає, ми рекомендуємо вам придбати фільтр, звернувшись до Сервісного центру De'Longhi. Для правильного використання фільтру, виконуйте нижче наведені інструкції.

15.1 Встановлення фільтра

1. Увійдіть в меню, як описано в розділі "6.1 Доступ до меню налаштувань";
2. Натисніть «ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ»;
3. «ПОВЕРНІТЬ ІНД. ДАТИ, ПОКИ НЕ ВІДОБР. НАСТУПНІ 2 МІС.» (мал. 37): витягніть новий фільтр (D4) з пакування та поверніть диск індикатора дати так, щоб відобразились наступні два місяці використання. Натисніть  ;

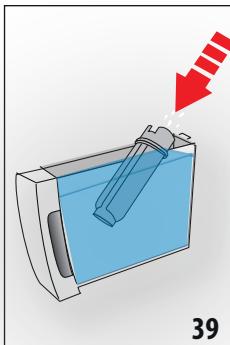


Будь-ласка, зверніть увагу

Пермін експлуатації фільтру складає два місяці при нормальній роботі. Якщо кавоварка не використовується зі встановленим фільтром, він працюватиме максимум 3 тижні.

4. «ЗАЛИВАЙТЕ ВОДУ В ФІЛЬТР ПОКИ ВОНА НЕ ПОЧНЕ ВИЛИВ.» (мал. 38): щоб активувати фільтр, пропустіть воду з крану через отвір у фільтрі, як показано на малюнку, поки вода не почне виходити крізь бокові отвори приблизно протягом хвилини. Натисніть  ;
5. Вийміть контейнер для води (A17) з приладу та наповніть його водою.
6. «ЗАНУРТЕ ФІЛЬТР У КОНТЕЙНЕР ЩОБ ВИЙШЛИ ПОВІТР. БУЛЬБ.» (мал. 39): Вставте фільтр у контейнер з водою та повністю занурте його приблизно на десять секунд, нахиливши та злегка притиснувши, щоб вийшли повітряні бульбашки.

Натисніть  ;



39

7. «ВСТАВТЕ ФІЛЬТР У ГНІЗДО»: Вставте фільтр (D6) у його гніздо (мал. 36) та натисніть до упору. Натисніть **Next >**;
8. «ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДИ»: Закрійте контейнер кришкою (A17), потім встановіть його знову у кавоварку (мал. 4).
9. «РОЗМІСТИТЬ ЕМНІСТЬ 0,5Л» «ОК ДЛЯ НАПОВНЕННЯ ФІЛЬТРА» (мал. 6): Помістіть емність під блоком подачі гарячої води (D6) та натисніть **Ok ✓**: «ГАРЯЧА ВОДА БУДЬ ЛАСКА ЧЕКАЙТЕ» подача починається та зупиняється автоматично.

Тепер фільтр було активовано і ви можете використовувати кавомашину.

15.2 Заміна фільтра

Замініть фільтр (D6), коли на дисплей з'явиться повідомлення «ЗАМІНІТЬ ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ» «НАТИСНІТЬ ОК ДЛЯ ЗАПУСКУ»: щоб одразу виконати заміну, натисніть **Ok ✓** та слідуйте інструкціям, починаючи з кроку 5.

Щоб замінити фільтр пізніше, натисніть **Esc**. Символ  (B8) з'являється на дисплей, щоб нагадати вам про необхідність замінити фільтр. Щоб виконати заміну, виконайте наступні дії:

1. Увійдіть в меню, як описано в розділі "6.1 Доступ до меню налаштувань";
2. Натисніть «ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ»;
3. Натисніть «ЗАМІНИТИ ФІЛЬТР»
4. Спочатку вийміть контейнер для води (A17) і відправьте фільтр, а потім виконайте дії, описані в попередньому розділі від пункту 3.

Будь ласка, зверніть увагу!

Через два місяці (див. індикатор дати) або, коли прилад не використовувався протягом 3 тижнів, ви повинні замінити фільтр, навіть якщо повідомлення ще не з'являється.

15.3 Зняття фільтра

Якщо ви хочете використовувати прилад без фільтру (D6), ви повинні зняти його та повідомити прилад про його відсутність. Виконайте наступні дії:

1. Зніміть контейнер для води (A17) та витягніть зношений фільтр;
2. Увійдіть в меню, як описано в розділі "6.1 Доступ до меню налаштувань";
3. НАТИСНІТЬ «ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ»;
4. Натисніть «ЗНІМІТЬ ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ»;
5. «ПІДТВЕРД. ЗНЯТЯ ФІЛЬТРА»: натисніть **Ok ✓** (або натисніть **Esc**, щоб повернутися до меню налаштувань);
6. «ФІЛЬТР ЗНЯТО»: зміни були збережені. Натисніть **Ok ✓** щоб повернутися на головну сторінку.

Будь ласка, зверніть увагу!

Через два місяці (див. індикатор дати) або, коли прилад не використовувався протягом 3 тижнів, ви повинні замінити фільтр, навіть якщо повідомлення ще не з'являється.

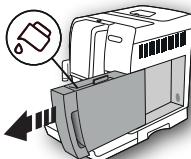
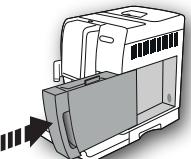
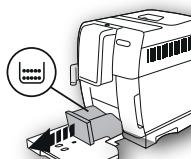
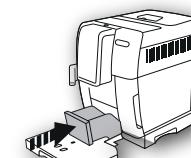
16. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

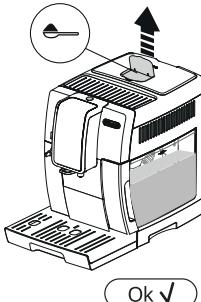
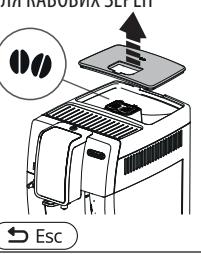
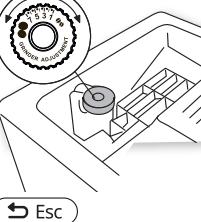
Напруга:	220-240 V ~ 50-60 Hz макс. 10 А
Потужність:	1450Вт
Тиск:	1,9 мПа (19 бар)
Об'єм контейнера для води:	1,8 л
Розмір DxГxВ:	240x440x360 мм
Довжина кабелю живлення:	1250 мм
Вага:	10 кг
Об'єм контейнера для зерен:	300 г
Частота:	2400/2483,5 МГц
Максимальна потужність передачі	10 мВ

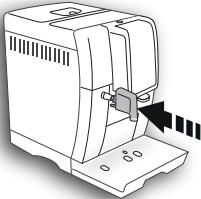
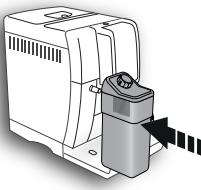
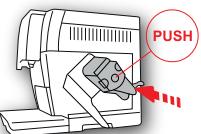
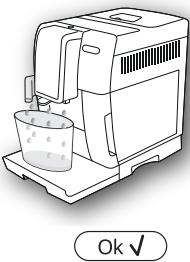
16.1 Поради щодо енергозбереження

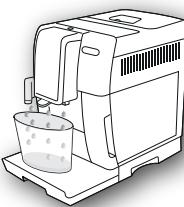
- Щоб зменшити споживання енергії, після приготування одного або декількох напоїв зніміть контейнер (E) або додаткове приладда.
- Установіть автоматичне відключення на 15 хвилин (див. розділ "6.7 Автоматичне вимкнення (режим очікування)"):
- Активуйте режим Енергозбереження (див. пункт "6.8 Енергозбереження");
- Виконуйте процедуру видалення накипу за запитом приладу (див. розділ "6.1 Доступ до меню налаштувань").

17. ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ

ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
НАПОВНІТЬ КОНТЕЙНЕР СВІЖОЮ ВОДОЮ	Недостатньо води в контейнері для води (A17).	Наповнити контейнер для води та/або правильно його встановити, натиснувши до упору, почувши при цьому клацання фіксації.
		
ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ ВОДИ	Блок подачі гарячої води (A17) не було вставлено або вставлено неправильно.	Вставте контейнер правильно та натисніть до упору.
		
ОЧИСТИТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ	Контейнер для кавової гущі (A11) заповнений.	Спорожніть контейнер для гущі та піддон для крапель (A15), почистіть і встановіть назад у пристрій. Важливо: під час виміння піддона для крапель контейнер для кавової гущі також слід спорожнити, навіть якщо він трохи заповнений. Якщо цього не зробити, може статися так, що в подальшому під час приготування кави контейнер для кавової гущі заповниться більше, ніж очікувалося, що призведе до засмічення приладу.
		
ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВОЇ ГУЩІ	Після очищення контейнер для кавової гущі (A11) не був встановлений на місце.	Витягніть піддон для збору крапель (A15) та вставте контейнер для кавової гущі.
		

ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
ДОДАЙТЕ МЕЛЕНУ КАВУ МАКС. ОДНУ МІРНУ ЛОЖКУ 	Було вибрано приготування напою з попередньо-меленої кави.	Переконайтесь, що воронка (A4) не заблокована, потім додайте одну мірну ложку (D2) меленої кави, натисніть «Вперед» на дисплеї та слідуйте інструкціям в розділі "7.4 Приготування кави з використанням меленої кави".
НАПОВНІТЬ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ КАВОВИХ ЗЕРЕН 	Скінчилися кавові зерна. Засмітилася воронка для меленої кави (A4).	Наповніть контейнер для зерен (A4) (мал. 10). Очистити воронку за допомогою щіточки (D5), як описано в розділі "12.8 Очищення воронки для меленої кави".
ПОМЕЛ ДУЖЕ ДРІБНИЙ. НАЛАШТУЙТЕ ПОМЕЛ 	Помел занадто дрібний, тому кава подається занадто повільно або взагалі не подається. Якщо є пом'якшувальний фільтр для води (D6), може статися так, що з нього вийшло повітря всередину системи, що і стало причиною блокування подачі.	Потрібно повторити приготування кави та повернути рукоятку регулювання ступеня помелу (A5) (мал. 12) на одну поділку у напрямку до цифри 7 за годинниковою стрілкою під час роботи кавомолки. Якщо після приготування, принаймні, 2 порцій кави, ця проблема не зникає, повторіть процедуру коригування шляхом зміщення регулювальної рукоятки ще на одну поділку, поки подача не буде правильною (див. розділ "7.5 Регулювання кавомолки"). Якщо проблема не усувається, переконайтесь, що контейнер для води (A17) вставлений правильно. Вставте блок подачі гарячої води (D6) в кавомашину та злийте трохи води, поки потік не стане нормальним. Якщо проблема не зникне, витягніть фільтр (розділ 15.3 Зняття фільтру).

ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
ВСТАВТЕ БЛОК ПОДАЧІ ВОДИ	Блок подачі гарячої води (D6) не було вставлено або вставлено неправильно	Вставити блок подачі води до упору.
		
ВСТАВТЕ КОНТЕЙНЕР ДЛЯ МОЛОКА	Контейнер для молока (E) відсутній або встановлений неправильно.	Вставить контейнер для молока, штовхаючи до упору.
		
ВСТАНОВИТИ ЗАВАРЮВАЛЬНИЙ БЛОК	Після очищення не вставлено заварювальний блок (A20).	Вставте заварювальний блок, як описано в розділі "12.9 Очищення заварювального блока".
		
СИСТЕМА ПОДАЧІ ВОДИ ПОРОЖНЯ НАТИСНІТЬ OK ДЛЯ ЗАПУСКУ	Система водопостачання порожня	Натисніть селектор, що відповідає «OK», щоб спустити воду з блоку подачі (D6) до тих пір, поки потік не стане нормальним. Якщо проблема не усувається, переконайтесь, що контейнер для води (A17) вставлений правильно.
	Ви вставили новий фільтр для пом'якшення води (D4)	Переконайтесь, що ви виконали інструкції з установки нового фільтра (розділ "15. Фільтр для пом'якшення води"). Якщо проблема не зникає, витягніть фільтр (розділ 15.3 Зняття фільтру).

ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
НАТИСНІТЬ OK ДЛЯ ОЧИЩЕННЯ АБО ПОВЕРНІТЬ РЕГУЛЯТОР  Ok ✓	Контеїнер для молока було вставлено, коли ручка регулювання молочної піни (E1) була в положенні CLEAN.	Щоб продовжити функцію CLEAN, натисніть селектор, що відповідає «OK», або поверніть ручку регулювання пінки на одну з позицій для молока.
ЗНЯТТЯ НАКИПУ ЗУПИН. НАТИС. NEXT ДЛЯ ПРОДОВЖ.  Next >	Процедура видалення накипу була перервана або завершилася неправильно.	Натисніть NEXT, щоб відновити процедуру видалення накипу. Більш детальну інформацію див. в розділі «13. Видалення накипу».
ПОВЕРНІТЬ РЕГУЛЯТОР МОЛОЧНОЇ ПІНКИ В ПОЛОЖЕННЯ CLEAN  ⬅ Esc	Ви щойно приготували молоко і трубки всередині контейнера для молока (E) потрібно почистити.	Поверніть регулятор пінки (E1) на напис CLEAN (мал. 18).
ПОВЕРНІТЬ РЕГУЛЯТОР СПІНЮВАННЯ 	Контеїнер для молока було вставлено, коли ручка регулювання молочної піни (E1) була в положенні CLEAN.	Поверніть регулятор в положення бажаної пінки.

ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
ЗМЕНШІТЬ МІЦНІТЬ ЧИ ЗМЕНШІТЬ ПОРЦІЮ КАВИ  ⬅ Esc	Було використано забагато кави.	Оберіть менш міцну каву, натиснувши кнопку «МІЦНІТЬ» (C1) або зменшіть кількість меленої кави (максимум 1 мірна ложка).
ПОТРІБНО ВИДАЛИТИ НАКИП НАТИСНІТЬ OK ДЛЯ ЗАПУСКУ (~45 XB.)  ⬅ Esc Ok ✓	Потрібно видалити накип з приладу.	Натисніть селектор, що відповідає «OK», щоб почати видалення накипу або «ESC», щоб видалити накип пізніше. Необхідно виконати процедуру видалення накипу, що описана в розділі "13. Зняття накипу".
ЗАМІНИТЬ ФІЛЬТР ДЛЯ ВОДИ НАТИСНІТЬ OK ДЛЯ ЗАПУСКУ  ⬅ Esc Ok ✓	Фільтр для пом'якшення води (D6) зношений.	Натисніть селектор, що відповідає «OK», щоб замінити або зняти фільтр, чи «ESC», щоб провести цю процедуру пізніше. Слідуйте інструкціям в розділі "15. Фільтр для пом'якшення води".
АВАРІЙНИЙ СИГНАЛ: ДИВ. ІНСТРУКЦІЮ 	Прилад всередині дуже забруднений.	Ретельно очистити прилад, як описано в розділі "12. Очищення". Якщо повідомлення відображається наявіть після очищення, зверніться до Сервісного центру De'Longhi.
	Потрібно очистити трубки всередині контейнеру для молока (E) .	Поверніть регулятор пінки (E1) на напис CLEAN (мал. 18).
	Нагадування про те, що фільтр (D6) слід замінити.	Замінити фільтр або зняти, як описано в розділі "15. Фільтр для пом'якшення води".
	Потрібно видалити накип з приладу.	Необхідно виконати процедуру видалення накипу, що описана в розділі "13. Зняття накипу".
	Увімкнено режим енергозбереження.	Щоб вимкнути режим енергозбереження, виконайте вказівки, наведені в розділі "6.8 Енергозбереження".
БУДЬ ЛАСКА, ЗАЧЕКАЙТЕ	Прилад розігрівається до оптимальної температури	
ТРИВАЄ ОЧИЩЕННЯ БУДЬ-ЛАСКА, ЗАЧЕКАЙТЕ	Прилад виявив забруднення внутрішнього контуру	Зачекайте, поки прилад не буде готовий та знову оберіть потрібний напій. Якщо проблема не зникне, зверніться до служби підтримки De'Longhi.

18. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Нижче наведено перелік можливих несправностей.

Якщо проблему неможливо вирішити за допомогою цих вказівок, зверніться до Сервісного центру.

НЕСПРАВНІСТЬ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Прилад не вмикається.	Прилад не підключено до мережі електроживлення.	Вставте вилку у розетку мережі електроживлення (мал. 1).
Кава не гаряча.	Чашки не були підігріті.	Підігрійте чашки, обливши їх гарячою водою (Примітка: ви можете використати функцію гарячої води).
	Внутрішній контур приладу охолонув, тому що пройшло 2/3 хвилини після приготування останньої кави.	Перед приготуванням кави, підігрійте заварювальний блок, використовуючи функцію промивання (див. розділ "6.3 Промивання").
	Налаштування температури кави занадто низьке.	В меню встановіть вищу температуру кави (див. розділ "6.9 Температура кави"). Будь ласка, зверніть увагу: Зміна температури більше впливає на напої у великих порціях.
	Потрібно видалити накип з приладу	Виконайте дії, як описано в розділі "13. Зняття накипу". Потім перевірте жорсткість води ("14.1 Вимірювання жорсткості води") та переконайтесь, що налаштування машини відповідають місцевій жорсткості з мережі водопостачання ("14.2 Налаштування жорсткості води").
Кава розбавлена і зовсім без пінки.	Кава була помелена дуже грубо.	Поверніть регулятор помелу кави (A5) на один клік проти годинникової стрілки в напрямку цифри «1» під час роботи кавомолки (мал. 12). Продовжуйте просувати на одну поділку за раз, поки подача не буде задовільною. Результат ви побачите лише після приготування 2 чашок кави (див. розділ "7.5 Регулювання кавомолки").
	Кава не підходить.	Використовуйте каву для кавомашин еспрессо.
	Кава не свіжа.	Пачка кави відкрита занадто давно і втратила смак.
Кава подається дуже повільно або краплями.	Кава була помелена дуже дрібно.	Поверніть регулятор помелу кави (A5) на один клік за годинниковою стрілкою в напрямку цифри «7» під час роботи кавомолки (мал. 12). Продовжуйте просувати на одну поділку за раз, поки подача не буде задовільною. Результат ви побачите лише після приготування 2 чашок кави (див. розділ "7.5 Регулювання кавомолки").
Кава не виходить з одного або з обох отворів блоку подачі.	Блок подачі кави (A9) заблокований.	Очистіть носики зубочисткою (мал. 24B).

НЕСПРАВНІСТЬ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Кава подається дуже водянистою.	Воронка (A4) засмічена.	Очистити воронку за допомогою щітки (D5) , як описано в розділі "12.8 Очищення воронки для меленої кави".
Прилад не буде готувати каву	Прилад виявив забруднення внутрішнього контуру. Відображається повідомлення «Триває очищення».	Зачекайте, поки прилад не буде готовий та знову оберіть потрібний напій. Якщо проблема не усувається, зверніться до сервісного центру.
Не можна витягнути заварювальний блок	Прилад було відключено неправильно	Вимкніть прилад, натиснувши кнопку (A15) (див. розділ "5. Вимкнення приладу").
Наприкінці процедури видалення накипу, прилад виконав третє промивання	Під час двох циклів промивань, контейнер для води (A17) не було наповнено до відмітки MAX	Слідуйте інструкціям, що з'являються на дисплей приладу, але спочатку спорожніть піддон для крапель (A15) , щоб уникнути протікання рідини.
Молоко не витікає з блоку подачі молока (E5)	Кришка контейнеру для молока (E2) (E3) забруднилася	Очистіть кришку карафки для молока, як описано в розділі "12.10 Очищення контейнеру для молока".
	Кришку (E2) було встановлено неправильно.	Складіть правильно всі компоненти, як описано в розділі «9.1 Наповнення та встановлення контейнеру для молока».
Молоко виходить з блоку подачі молока великими бульбашками або бризками (E5) або недостатньо спінюється	Молоко недостатньо холодне або не підходить для певного напою.	Використовуйте знежирене або напівзнежирене молоко при температурі холодильника (прибл. 5° C). Якщо ви не отримали бажаний результат, спробуйте змінити марку молока.
	Регулятор спінювання молока (E1) відрегульований неправильно.	Відрегулювати його, слідуючи інструкції в розділі "9. приготування капучино та напоїв на основі молока".
	Кришка контейнеру для молока (E2) або ручка регулятора (E1) забруднені	Очистіть кришку контейнеру для молока та ручку регулятора, як описано в розділі "12.10 Очищення контейнеру для молока".
	У жолобі збирається вода під ручкою регулювання пінки (E1)	Вийміть регулятор та ретельно висушіть.
	Використовувалися напої рослинного походження.	Для кращого результату, використовуйте напої за температурі холодильника (прибл. 5° C). Відрегулюйте кількість пінки, як описано в розділі "9.2 Регулювання кількості пінки"
	Розпилювач гарячої води (A8) забруднений	Очистіть розпилювач, як описано в розділі "12.11 Очищення розпилювача для гарячої води".
Машина видає звуки або невеликі хмаринки пари в той час, коли не використовується	Прилад готовий до використання, або нещодавно він був вимкнений, та конденсат накрапав у гарячий випарник	Це звичайне функціонування. Щоб знизити це явище, спорожніть піддон для збору крапель.
Полиця для чашок (A12) гаряча.	Було приготовано декілька напоїв у швидкій послідовності	

НЕСПРАВНІСТЬ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Після очищення, піддон для збору крапель (A15) не встановлюється в прилад	Піддон для конденсату(A10) знаходиться в неправильному положенні	Переконайтесь, що піддон для конденсату вставлений правильно
Прилад випускає струмені пари з піддону для крапель (A15) та/або на поверхні приладу залишається вода.	Решітка піддону для крапель (A14) не була вставлена на місце після очищення.	Поставте решітку піддону для крапель на місце в прилад.

İÇİNDEKİLER	
1. GİRİŞ	30
1.1 Parantez içindeki harfler	30
1.2 Sorunlar ve çözümleri.....	30
2. TANIMLAMA	30
2.1 Cihazın tanımlaması (s. 2 - A).....	30
2.2 Ana sayfanın (ana ekranın) açıklaması (s. 3 - B).....	30
2.3 Kontrol panelinin açıklaması (s. 3 - C)	30
2.4 Aksesuarları açıklamaları (s. 3 - D)	30
2.5 Süt haznesinin açıklaması (s. 3 - E)	30
3. CİHAZIN İLK DEFA ÇALIŞTIRILMASI	30
4. CİHAZIN AÇILMASI	31
5. CİHAZIN KAPATILMASI.....	31
6. MENÜ AYARLARI	32
6.1 Menüye erişim	32
6.2 Menüden çıkış	32
6.3 Durulama	32
6.4 Kireç çözme	32
6.5 Su filtresi	32
6.6 İçcek değerleri	32
6.7 Otomatik kapanma (hzırda bekleme)	32
6.8 Enerji tasarrufu	32
6.9 Kahve sıcaklığı	32
6.10 Su sertliği	33
6.11 Dil ayarı.....	33
6.12 Sesli uyarı	33
6.13 Fabrika değerleri	33
6.14 İstatistikler	33
7. KAHVE HAZIRLAMA	33
7.1 Çekirdek kahve kullanarak kahve hazırlama.....	33
7.2 Kahve tadının seçimi.....	34
7.3 Kahve miktarının seçilmesi	34
7.4 Çekilmiş kahve kullanarak kahve hazırlama	34
7.5 Kahve değirmeninin ayarlanması.....	34
7.6 Daha sıcak bir kahve için tavsiyeler	35
8. KAHVE SÜRAHISI	35
9. SÜTLÜ SICAK İÇECEKLERİN HAZIRLANMASI	35
9.1 Süt kabının doldurulması ve takılması	36
9.2 Süt köpüğü miktarının ayarlanması	36
9.3 Otomatik cappuccino ve süt tabanlı içcek hazırlama	36
9.4 Her kullanımından sonra süt haznesinin temizlenmesi	37
10. SICAK SU DAĞITIMI	37
11. İÇECEKLERİN KİŞİSELLEŞTİRİLMESİ	37
12. TEMİZLİK	38
12.1 Makinenin temizliği	38
12.2 Makinenin iç tesisatının temizlenmesi	38
12.3 Atık kahve kabının temizliği.....	38
12.4 Damlatma tepsisi ve yoğuşma toplama haznesinin temizlenmesi	39
12.5 Makinenin içinden temizlenmesi	39
12.6 Su haznesinin temizliği.....	39
12.7 Kahve dağıticısı ağızlarının temizliği.....	39
12.8 Çekilmiş kahve doldurma hunisının temizliği.....	39
12.9 Demlik temizliği.....	40
12.10 Süt kabının temizliği.....	40
12.11 Sıcak su ağzının temizlenmesi	41
13. KIREÇ ÇÖZME	41
14. SU SERTLİĞİNIN PROGRAMLANMASI	43
14.1 Su sertliğinin ölçümü	43
14.2 Su sertliğinin ayarlanması	43
15. YUMUŞATMA FİLTRESİ	43
15.1 Filtrenin takılması	43
15.2 Filtrenin değiştirilmesi	44
15.3 Filtrenin çıkarılması	44
16. TEKNİK ÖZELLİKLER.....	44
16.1 Enerji tasarrufuyla ilgili tavsiyeler	44
17. EKRANDA GÖRÜNTÜLENEN MESAJLAR	45
18. SORUNLARIN GİDERİLMESİ	50

1. GİRİŞ

Bu otomatik kahve ve cappuccino makinesini seçtiğiniz için teşekkür ederiz.

Bu kullanım talimatlarını okumak için birkaç dakikanızı ayırın.

Bu şekilde, tehlikelere maruz kalınmasını veya makinenin bozulmasını engellebilirsiniz.

1.1 Parantez içindeki harfler

Parantez içindeki harfler, Cihazın tanımında verilen açıklamalarla (s. 2-3) karşılık gelir.

1.2 Sorunlar ve çözümleri

Sorun olması halinde, öncelikle "17. Ekranda görüntülenen mesajlar" ve "18. Sorunların giderilmesi" bölümlerinde verilen uyarılarla uygun hareket ederek bu sorunları gidermeye çalışın. Bunların yetersiz kalması halinde veya daha fazla açıklama için ekli "Müşteri hizmetleri" belgesinde belirtilen numarayı arayarak müşteri hizmetlerine danışmanız tavsiye edilir.

Eğer bulunduğunuz ülke belgede listelenmiyorsa, garanti belgesinde belirtilen numarayı arayın. Onarım işlemleri için yalnızca De'Longhi Teknik Servisi'ne başvurun. Adresleri, makine ile birlikte verilen garanti belgesinde bulabilirsiniz.

2. TANIMLAMA

2.1 Cihazın tanımlaması (s. 2 - A)

- A1. Kahve çekirdeği haznesinin kapağı
- A2. Çekilmiş kahve hunisi kapağı
- A3. Kahve çekirdeği haznesi
- A4. Çekilmiş kahve doldurma hunisi
- A5. Çekim derecesi ayar manivelası
- A6. Fincan rafı
- A7. ⌂ tuşu: makineyi açmak veya kapatmak içindir (hazırda bekleme)
- A8. Sıcak su ağızı
- A9. Kahve dağıtıcısı (yüksekliği ayarlanabilir)
- A10. Yoğuşma sıvısı toplama haznesi
- A11. Atrik kahve kabi
- A12. Fincan yerleştirme tepsisi
- A13. Damla toplama haznesi su seviye göstergesi
- A14. Hazne izgarası
- A15. Damlatma tepsisi
- A16. Su haznesi kapağı
- A17. Su haznesi
- A18. Su yumuşatma filtresi yuvası
- A19. Demlik gözü
- A20. Demlik
- A21. Elektrik kablosu

2.2 Ana sayfanın (ana ekranın) açıklaması

(s. 3 - B)

- B1. Enerji tasarrufu etkin simgesi
- B2. Seçilen tat
- B3. Doğrudan seçilen içecek
- B4. Kaydırma oku
- B5. Seçilen uzunluk
- B6. Kireç çözme isteği alarmı
- B7. Süt haznesi temizleme isteği alarmı
- B8. Filtre değiştirme isteği alarmı

2.3 Kontrol panelinin açıklaması (s. 3 - C)

- C1. ⓘ : İçeceği tadi seçimi
- C2. ⓘ : Kişisel içecek seçimi menüsü Daha fazla bilgi almak için "11. İçecilerin kişiselleştirilmesi" bölümune bakın.
- C3. ⚙ : cihaz ayarları menüsü
- C4. ⏶ : İçeceği uzunluk seçimi

2.4 Aksesuarları açıklamaları (s. 3 - D)

- D1. "Total Hardness Test" su sertliği ölçme şeridi
- D2. Çekilmiş kahve dozaj ölçüği
- D3. Kireç çözücü
- D4. Yumuşatma滤resi (yalnızca bazı modellerde)
- D5. Temizlik fırçası
- D6. Sıcak su dağıtıcısı

2.5 Süt haznesinin açıklaması (s. 3 - E)

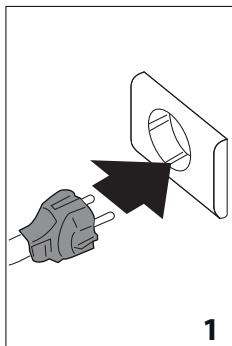
- E1. Köpük ayarlama ve CLEAN fonksiyonu düğmesi
- E2. Süt haznesinin kapağı
- E3. Süt haznesi
- E4. Süt daldırma borusu
- E5. Süt köpüğü dağıtım borusu (ayarlanabilir)

3. CİHAZIN İLK DEFA ÇALIŞTIRILMASI

Önemli Not!

- İlk kullanımda su devresi boş olduğundan makine çok gürültü çıkarabilir: devre doldurduça bu gürültü azalacaktır.
- Makine, fabrikada kahve kullanılarak test edilmişdir bu sebepten, deşirmen içinde bir miktar kahve kalıntıları bulunması tamamen normaldir. Ancak makinenin yeni olduğu garanti edilir.
- Su sertliğinin "14. Su sertliğinin programlanması" bölümünde açıklanan prosedüre göre en kısa zamanda kişiselleştirilmesi tavsiye edilir.

1. Cihazı elektrik şebekesine bağlayın (Şek. 1).

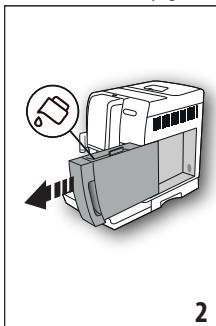


1

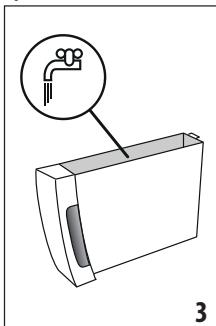
2. İstenilen dil ekranda görüntülenene kadar **Next >** öğesine basarak ekranın dilini seçin: Ardından seçeneğiniz dile karşılık gelen bayrağa basın.

Cihazın ekranı üzerinde gösterilen talimatları izleyerek ilerleyin:

3. Su hıznesini (A17) (Şek. 2) çıkarın, MAX çizgisine (haznenin üzerinde basılıdır) kadar taze suyla doldurup (Şek. 3), ardından hazneyi geri takın (Şek. 4).



2



3

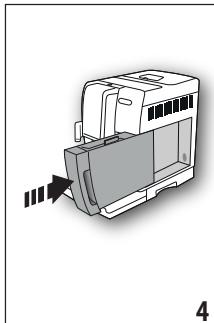
4. Sıcak su dağıticısının (D6) nozüle (A8) (Şek. 5) takılı olduğundan emin olun ve kapasitesi en az 200 ml olan bir kabı kahve dağıticısı (A9) ile sıcak su dağıticısının (Şek. 6) altına yerleştirin.
5. Onaylamak için **Ok ✓** öğesine basın: cihaz dağıticıdan su dağıtımını yapar.
6. Dağıtım tamamlandığında makine, kahve dağıticısından sıcak su çıkışak şekilde durulama yaparak ısıtma işlemeye devam eder.

Artık kahve makinesi normal kullanıma hazır.

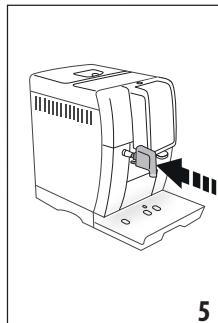
Önemli Not!

- İlk kullanımda, makinenin tatmin edici bir sonuç vermeye başlamasından önce 4 - 5 cappuccino yapmak gereklidir.
- İlk 4 - 5 cappuccino hazırlanırken, su kaynama sesinin duyulması çok normaldir: bu ses daha sonra azalacaktır.
- Makineden daha yüksek performans elde etmek için su yumuşatma filtresinin (D4) "15. Yumuşatma filtresi" bölümündeki talimatlara uygun şekilde takılması tavsiye edilir.

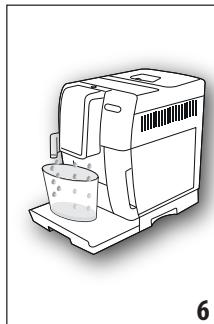
Sahip olduğunuz makinede filtre düzeneği yoksa, bunu De'Longhi Yetkili Teknik Servisleri'nden isteyebilirsiniz.



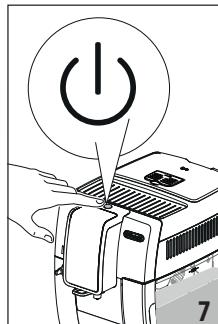
4



5



6



7

4. CİHAZIN AÇILMASI

Önemli Not! Cihaz her açıldığında, durduramayağınız bir önisimme ve çalkalama işlemini otomatik olarak uygular. Cihaz, yalnızca bu evre tamamlandıktan sonra hazır konuma geçer.

- Cihazı açmak için tuşuna (A7)(Şek. 7) basın: Cihaz açılır.
- Isıtma işlemi tamamlandığında, kahve dağıticısından (A9) sıcak su çıkan bir durulama aşaması başlar; bu cihaz kazanı ısıtmayan yanı sıra önisimleri için sıcak su iç kanallarda dolaştırır.

Ana ekran (homepage) görüntülediğinde cihaz kullanıma hazırır.

5. CİHAZIN KAPATILMASI

Kahve hazırlama işlemi yapıldıysa, cihaz her kapatılışında otomatik bir durulama gerçekleştirir.

Yanma tehlikesi!

Durulama sırasında kahve dağıticısı ağızlarından (A9) dışarı bir miktar sıcak su çıkar ve bu su alttaki damla toplama haznesinde (A15) toplanır. Su sıçramaları ile temas etmemeye dikkat edin.

- Cihazı kapatmak için tuşuna basın (A7) (Şek. 7).
- Bu özellik varsa, cihaz durulamayı yapar, adından kapanır (hazırda beklemeye).

Önemli Not!

Cihazın uzun süreli olarak kullanılmayacak olması durumunda, cihazın elektrik şebekesi ile bağlantısını kesin.

Dikkat!

Cihaz açıkken kesinlikle fizi prizden çekmeyin.

6. MENÜ AYARLARI

6.1 Menüye erişim

1. Menüye girmek için  (C3) tuşuna basın.
2. İstediğiniz öğe görüntülenene kadar  tuşuna basarak öğelerde kaydırma yapın.
3. Seçmek istediğiniz menü öğesine basın.

6.2 Menüden çıkış

İstediğiniz ayarları yaptıktan sonra, ana sayfaya dönene kadar  tuşuna basın.

6.3 Durulama

Bu fonksiyonla makinenin dahili devresini temizleyecek ve ısıtacak şekilde kahve dağıticısından (A9) sıcak su çıkışını sağlanabilir.

1. Kahve dağıticısının altına kapasitesi en az 100ml olan bir kap yerleştirin (Şek. 8).
2. "DURULAMA" öğesi seçilmesinin ardından birkaç saniye geçtiğten sonra, kahve dağıticısından makinenin iç devresi temizleyip ısıtan sıcak su çıkar (Şek. 8).
3. Durulama işlemini durdurmak için  tuşuna basın veya otomatik olarak durmasını bekleyin.

Önemli Not!

- 3-4 günden uzun süre kullanmadıktan sonra makineyi açtıığınızda yeniden kullanmaya başlamadan önce 2/3 durulama işlemi yapmanız şiddetle tavsiye edilir.
- Bu fonksiyon uyguladıktan sonra atık kahve kabında (A11) su kalması normaldir.

6.4 Kireç çözme

Kireç çözmeye ilgili talimatlar için, "13. Kireç çözme" bölümune başvurun.

6.5 Su filtresi

Filtrenin (D4) takılmasıyla ilgili talimatlar için, "15. Yumuşatma滤resi" bölümune başvurun.

6.6 İçecek değerleri

Bu bölümde, kişiselleştirilmiş ayarlarla başvurabilir, gerektiğinde her bir içeceği fabrika değerlerine geri döndürübilirsiniz.

1. Ayarlar menüsüne girdiğinizde "İÇECEK DEĞERL." öğesine basın: Ekranda ilk içecek değerlerinden oluşan panel görüntülenir.

2. Değerler dikey çubuklarda görüntülenir: Fabrika değeri  simgesiyle gösterilirken, geçerli ayarlı değer dikey çubuğu dolu olan kısmıyla vurgulanır.

3. Ayarlar menüsüne dönmek için  Esc öğesine basın. İçecekleri kaydirmak ve görüntülemek için,  Next > öğesine basın.

4. Ekranda görüntülenen içeceği fabrika ayarlarına döndürmek için  Reset öğesine basın.

5. "SIFIRLAMA ONAYLANSIN MI?": Onaylamak için  Ok (iptal etmek için  Esc) öğesine basın.

6. "FABRİKA DEĞERLERİ AYARLANDI": tuşuna basın .

İçek yeniden fabrika değerlerine göre programlanır. Diğer içeceklerle devam edin veya  Esc öğesine 2 kez basarak ana sayfaya dönün.

6.7 Otomatik kapanma (hazırda bekleme)

Cihazın, 15 veya 30 dakika sonra veya 1, 2 veya 3 saat kullanılmadan durmasından sonra kapanmasını sağlanması için otomatik kapanma ayarının yapılması mümkündür.

Otomatik kapanma programını yapmak için aşağıdaki gibi ilerleyin:

1. "OTOM. KAPANMA" öğesine basın.
2. Değerin seçim okları olan  (arttırma) veya  (azaltma) öğelerine basarak istediğiniz zaman aralığını seçin.
3. Onaylamak için  Ok öğesine basın.

Bu şekilde otomatik kapanma programlanmış olur.

6.8 Enerji tasarrufu

Bu işlev aracılığıyla enerji tasarrufu modunu devreye sokmak veya devreden çıkarmak mümkündür. Bu fonksiyon devrede olduğunda, Avrupa standartlarına uygun şekilde en düşük enerji tüketimi garanti edilir.

"Enerji tasarrufu" modunu devre dışı bırakmak veya etkin kılmak için aşağıdaki gibi ilerleyin:

Fonksiyonu devre dışı bırakmak ( OFF) veya etkinleştirmek ( ON) için "ENERJİ TASARRUFU" öğesine basın.

Ana sayfada üst çubukta fonksiyonun etkinleştirildiğini göstermek için ilgili simge (B1) görüntülenir.

Önemli Not:

Enerji tasarrufu etkin olduğunda dağıtım için birkaç saniye beklenmesi gerekebilir.

6.9 Kahve sıcaklığı

Kahve yapacağınız suyun sıcaklığını değiştirmek isterseniz, aşağıdaki gibi ilerleyin:

- "KAHVE SICAKLIĞI" öğesine basın: Ekranda seçilebilen değerler görüntülenir (geçerli değerin altı çizili).
- Ayarlamak istediğiniz değere basın (DÜŞÜK, ORTA, YÜKS).

Önemli Not:

Sıcaklık değimi uzun içeceklerde daha etkilidir.

6.10 Su sertliği

Su sertlik ayarları ile ilgili talimatlar için "14. Su sertliğinin programlanması" bölümüne bakın.

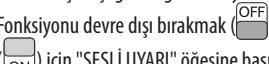
6.11 Dil ayarı

Ekranda görüntülenen dili değiştirmek istiyorsanız, aşağıdaki gibi ilerleyin:

- "DİL AYARI" öğesine basın.
- Seçmek istediğiniz dile ilgili bayrağa basın (var olan dillerin hepsini görmek için  öğesine basın).

6.12 Sesli uyarı

Bu işlev ile makinenin, simgelerine her basıldığından ve her akse-su takma/çıkarma sırasında çakardığı sesli sinyal etkinleştirilir veya devre dışı bırakılır. Sesli sinyali etkinleştirmek veya devre dışı bırakmak için aşağıdaki gibi ilerleyin:

- Fonksiyonu devre dışı bırakmak () veya etkinleştirmek () için "SESLİ UYARI" öğesine basın.

6.13 Fabrika değerleri

Bu fonksiyonla menü ayarlarının hepsi başlangıçtaki durumlarına ve kullanıcı tarafından yapılan tüm kişiselleştirmeler fabrika değerlerine döner (ancak ayarlandığı şekilde kalan dil bunun dışındadır).

Fabrika ayarlarına dönme işlemi, aşağıdaki gibi ilerleyin:

- "FABRİKA DEĞERLERİ" öğesine basın: Ekranda "FABRİKA DEĞERLERİNE YENİDEN AYARLA" mesajı görüntülenir: onaylamak için  (veya işlemi iptal etmek için ) öğesine basın.
- "FABRİKA DEĞERLERİ AYARLANDI": Onaylamak için  öğesine basın.

6.14 İstatistikler

Bu işlev ile makinenin istatistiksel verileri görüntülenir. Görüntülemek için aşağıdaki gibi uygulayın:

"İSTATİSTİK" öğesine basın ve  ile kaydırma yaparak tüm istatistik bilgilerini kontrol edin.

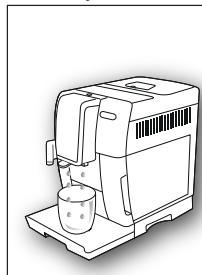
7. KAHVE HAZIRLAMA

7.1 Çekirdek kahve kullanarak kahve hazırlama

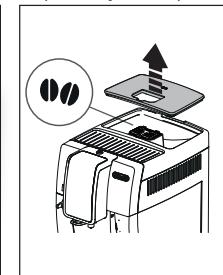
Dikkat!

Kavrulmamış, karamelize ve şekerli kahve çekirdekləri kullanmayın; bunlar kahve değirmeni üzerine yapışıp kullanılmasa hale getirebilirler.

- Kahve çekirdeklərini özel hazmeye (A3) (Şek. 9) koyun.



8



9

- Kahve dağıticısının (A9) (fig.8) altına bir fincan yerleştirin.
- Kahve dağıticısını aşağı çekerek fincanlara yaklaşır: bölece daha iyi köpük elde edebilirsiniz (Şek. 10).

4. İstediğiniz kahveyi seçin:

Tarif	Miktar	Programlanabilen miktar	Önceden tanımlı tat
ESPRESSO	$\approx 40 \text{ ml}$	$\approx 20 \text{ ila } \approx 180 \text{ ml}$	● ● ● ● ●
KAHVE	$\approx 180 \text{ ml}$	$\approx 100 \text{ ila } \approx 240 \text{ ml}$	● ● ● ● ●
LONG	$\approx 160 \text{ ml}$	$\approx 115 \text{ ila } \approx 250 \text{ ml}$ arası	● ● ● ● ●
DOPPIO+	$\approx 120 \text{ ml}$	$\approx 80 \text{ ila } \approx 180 \text{ ml}$ arası	--
2X ESPRESSO	$\approx 40 \text{ ml}$ x 2 fincan	--	● ● ● ● ●

- Hazırlama işlemi başlar ve seçilen içecekin görüntüsü ile işlem ilerledikçe boyut değiştiren bir çubuk ekranda görüntülenir.

Önemli Not:

- 1 Espresso hazırlarken "2X" öğesine basarak aynı anda 2 fincan ESPRESSO hazırlayabilirsiniz (görsel hazırlama başlangıcında birkaç saniye boyunca görüntülenir halde kalır).
- Makine kahve yaparken dilediğiniz zaman  öğesine basarak durdurabilirsiniz.

Hazırlama işlemi bittiğinde, cihaz yeni bir kullanım için hazırlıdır.

Önemli Not!

- Kullanım sırasında ekranda bazı mesajlar görüntülenir (HAZNEYİ DOLDURUN, ATIK KABINI BOŞALTIN, vb.); bunların anımları "17. Ekranda görüntülenen mesajlar" bölümünde verilmektedir.
- Daha sıcak bir kahve elde etmek için "7.6 Daha sıcak bir kahve için tavsiyeler" paragrafına başvurun.
- Kahve dışarı damla damla veya az miktarda kremaya düşük hacimli olarak veya çok soğuk çikıysa, "7.5 Kahve değirmeninin ayarlanması" paragrafında ve "18. Sorunların giderilmesi" bölümünde verilen tavsiyeleri okuyun.
- Herhangi bir kahvenin hazırlanma şekli özelleştirilebilir (bkz. Bölüm "11. İçeceklerin kişiselleştirilmesi").

7.2 Kahve tadının seçimi

 (C1) tuşuna basın:

	Kişisel (programancocka) / Standart
	EKS.-HAFIF
	HAFIF
	ORTA
	SERT
	EKS.-SERT
	(bkz. "7.4 Çekilmiş kahve kullanarak kahve hazırlama")

Dağıtım yaptıktan sonra tat ayarı  değerine döner.

7.3 Kahve miktarının seçilmesi

  (C4) tuşuna basın:

	Kişisel (programancocka) / Standart (bölümde yer alan tabloya bakın "11. İçeceklerin kişiselleştirilmesi")
	KÜÇÜK BOY
	ORTA BOY
	BÜYÜK BOY
	EN BÜYÜK BOY

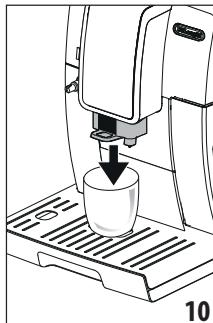
Dağıtım yaptıktan sonra miktar ayarı  değerine döner.

7.4 Çekilmiş kahve kullanarak kahve hazırlama

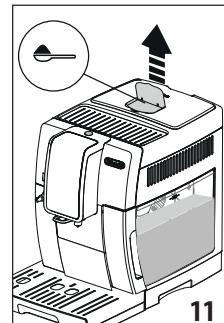
Dikkat!

- Makinenin içine dağılip kirletmesini önlemek için, kapalı makineye kesinlikle çekilmiş kahve koymayın. Bu durumda makine hasar görebilir.
 - Kesinlikle 1 silme ölçekte (D2) fazla koymayın, aksi halde makinenin içi kirlenebilir veya huni (A4) tikanabilir.
 - Çekilmiş kahve kullanıyorsanız, her seferinde yalnızca bir fincan kahve hazırlayabilirsiniz.

- Ekranda "" (çekilmiş) görüntülenene kadar  (C1) öğesine basın.
- İstediğiniz kahveyi seçin:
 - ESPRESSO
 - LONG
 - KAHVE
- "ÇEKİLİŞ KAHVE KOYUN MAKS. BİR ÖLÇEK": Çekilmiş kahve hunisinin kapağını açın (A2).
- Huninin (A4) tıkalı olmadığından emin olup, ardından silme bir ölçek çekilmişİ kahve koyun (Şek. 11).



10



11

5. Kahve dağıtıcısını (A9) (Şek. 10) altına bir fincan yerleştirin.
6.  tuşuna basın: Hazırlama işlemi başlar ve seçilen içecekin görüntüsü ile işlem ilerledikçe boyut değiştiren bir çubuk ekranda görüntülenir.

Hazırlama işlemi bittiğinde, cihaz yeni bir kullanım için hazırdır.

Dikkat! LONG kahve hazırlarken:

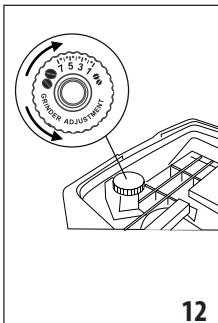
Hazırlama işleminin yarısında makine yeni bir ölçek çekilmiş kahve koyma ister: Devam edin ve  (C4) öğesine basın.

7.5 Kahve değirmeninin ayarlanması

Fabrikada doğru kahve dağıtımına göre önceden ayarlanmış olduğundan kahve değirmeninin en azından ilk başta ayarlanması gerekmekz.

Bununla beraber ilk kahveler yapıldıktan sonra, çıkan kahve sulu ve az köpüklü veya çok yavaş geliyorsa (damla damla),

çekim derecesinin ayar düğmesi (A5) (Şek. 12) ile bir düzeltme yapılması gereklidir.



12

Önemli Not!

Ayar düğmesi yalnızca kahve değirmeni kahveli içecek hazırlama başlangıç aşamasında çalışırken çevrilmelidir.



Eğer kahve çok yavaş çıkmıyor veya hiç çıkmıyor ise, 7 sayısına doğru bir kademe çevirin.

Daha tok ve güzel köpüklü kahve elde etmek için 1 sayısına doğru saat yönünü tersinde bir kademe çevirin (her seferinde en fazla bir kademe çevirin, aksi halde kahve damla damla gelebilir).

Bu düzeltmenin etkisi, yalnızca en az 2 sonraki kahve dağıtımlarından sonra görülür. Bu ayar sonunda istediğiniz sonucu elde edemezseniz, aynı ayar işlemini bir kademe daha döndürerek tekrarlayın.

7.6 Daha sıcak bir kahve için tavsiyeler

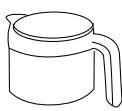
Daha sıcak bir kahve elde etmek için aşağıdakilerin yapılması tavsiye edilir:

- “Durulama” fonksiyonunu (paragraf “6.3 Durulama”) seçenekler durulama işlemi yapın.
- Fincanları sıcak suya ıstıın (sıcak su fonksiyonunu kullanın, “10. Sıcak su dağıtım” bölümünde bakın).
- Kahve sıcaklığını arttırın (paragrafi “6.9 Kahve sıcaklığı”).
Sıcaklık değişimi uzun içeceklerde daha etkilidir.

8. KAHVE SÜRAHİSİ

Espresso kahve bazlı bu içecek, birisiyle birlikte paylaşmak için ideal olan, ince bir krema tabakasına sahip, hafif ve dengeli bir tariftir.

Bazı modellerde isteğe bağlı aksesuar:



Kahve sürahisi
(Kapasite: 1 litre)

Model: DLSC021

EAN: 8004399333642

İçeceği hazırlamak için aşağıdaki gibi ilerleyin:

Seçilen doz	Miktar (ml) *
2	≈ 250
4	≈ 500
6	≈ 750

(*) Belirtilen miktarlar yaklaşık değerlerdir ve kahve tipine göre farklılık gösterebilir.

- “KAHVE SÜR.”;
- Aromayı ve fincan adedini seçin.
- Sonraki aşamaya geçmek için öğesine basın.
- “HAZNEYİ VE ÇEKİRDEK KAHVE HAZ. DOLDURUN”: su haznesini (A17) çekirdek kahve haznesini (A3) (Şek. 9) ekranda belirtildiği gibi doldurun: Su ve kahve miktarının hazırlama işlemi için yeterli olduğundan emin olduktan sonra, öğesine basın.
- “SÜRÄHYİ DAĞITICILARIN ALTINA KOYUN”. Kahve dağıticisinin (A9) altına bir sürahi yerleştirin: Kullanılacak sürahyi seçerken, dağıtılmak üzere miktarı dikkate alın veya:
 öğesine basın: Birkaç saniye sonra cihaz hazırlama işlemini otomatik olarak başlatır ve seçilen içecekin görüntüsü ile işlem ilerledikçe boyut değiştiren bir cubuk ekranda görüntülenir.

Hazırlama işlemi bittiğinde, cihaz yeni bir kullanım için hazırır.

Önemli Not:

- Esc : Dağıtılmı tamamen durdurmak ve ana sayfaya dönmek istiyorsanız, bu tuşa basın.

GÜVENLİKLE İLGİLİ UYARILAR:

Kahve sürahisini hazırladıktan sonra, başka bir içecek hazırlamaya geçmeden önce makinayı 5 dakika soğumaya bırakın. Aşırı ısınma riski mevcuttur!

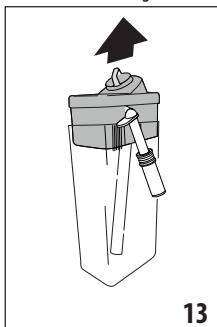
9. SÜTLÜ SICAK İÇECEKLERİN HAZIRLANMASI

Önemli Not!

Az köpüklü veya büyük balonculuk bir süt elde etmeyi önlemek için süt haznesinin kapağını (E2) ve sıcak su ağızını (A8) “9.4 Her kullanımdan sonra süt haznesinin temizlenmesi”, “12.10 Süt kabının temizliği” ve “12.11 Sıcak su ağzının temizlenmesi” paragraflarında açıklandığı gibi daima temizleyin.

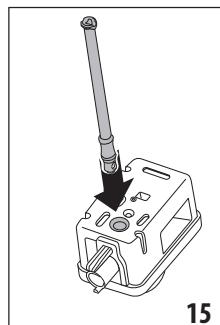
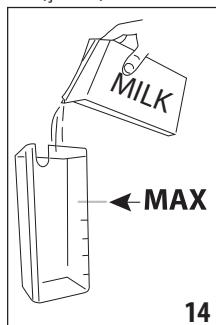
9.1 Süt kabının doldurulması ve takılması

1. Kapağı çıkarın (E2) (Şek. 13).
2. Süt haznesini (E3) yeterli mikarda süt ile üzerindeki MAX seviyesini aşmadan doldurun (Şek. 14). Kap üzerindeki her çizgi yaklaşık 100 ml süte denk gelmektedir.



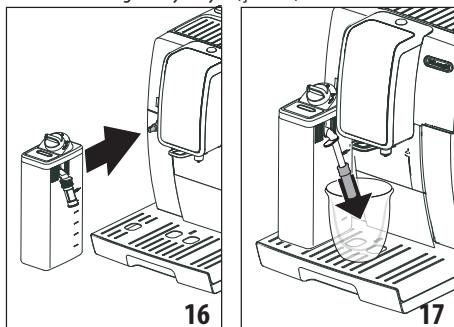
Önemli Not!

- Daha yoğun ve homojen bir köpük elde etmek için, buzdonabından çıkış (yaklaşık 5°C) sıcaklıkta tam veya yarıya yağılı süt kullanılması gereklidir.
- Köpük kalitesi aşağıdakilere göre değişiklik gösterebilir:
 - Süt veya bitkisel içecek tipine.
 - Kullanılan markaya.
 - İçindekilere veya besin değerlerine.
- "Enerji tasarrufu" modunun etkin olması halinde, ilk içecek'in hazırlanması birkaç saniye sürebilir.
- Süt daldırma borusunun (E4), süt haznesi kapağı altında öngörülen yerine iyice takılmış olduğundan emin olun (Şek. 15).



4. Süt haznesinin kapağını takın.
5. Varsa, sıcak su dağıticısını (D6) çıkarın.
6. Süt haznesini (E3) sonuna kadar iterek uca (A8) (Şek. 16) takın: makine bir sesli uyarı verir (sesli uyarı fonksiyonu etkinse).
7. Kahve dağıticısının (A9) ve süt köpüğü dağıtım borusu (E5) altına yeteri büyüklükte bir fincan yerleştirin; fincana

yaklaştırmak için, aşağı doğru çekerek süt dağıtım borusunun uzunluğunu ayarlayın (Şek. 17).



8. Aşağıda her bir işlev için belirtilen talimatları izleyin.

9.2 Süt köpüğü miktarının ayarlanması

Köpük ayar düğmesini (E1) çevirerek, sütlü içeceklerin hazırlanması için yapılacak olan süt köpüğü miktarı seçilebilir.

Ayar düğmesi konumu	Tanımlama	Ne için tavsiye edilir...
	KÖPÜKSÜZ	HOT MILK (köpüksüz) / CAFFELATTE
	EN AZ KÖPÜK	LATTE MACCHIATO / FLAT WHITE
	EN ÇOK KÖPÜK	CAPPUCCINO / CAPPUCCINO+ / CAPPUCCINO MİX / ESPRESSO MACCHIATO / SICAK SÜT (köpüklü)

9.3 Otomatik cappuccino ve süt tabanlı içecek hazırlama

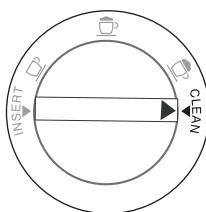
1. Daha önce gösterildiği gibi süt haznesini (E3) doldurup yerine takın.
2. İstediğiniz içeceği seçin:
 - CAPPUCINO
 - LATTE MACCHIATO
 - MILK (SICAK SÜT)
 - CAPPUCINO+
 - CAPPUCINO MIX
 - CAFFELATTE
 - FLAT WHITE
 - ESPRESSO MACCHIATO
3. Makine ekranında köpük ayar düğmesinin (E1) orijinal tarifte belirtilen köpüğe göre çevrilmesini tavsiye eder: ardından süt haznesinin kapağındaki bulunan düğmeyi çevirin.

- Birkaç saniye sonra cihaz hazırlama işlemini otomatik olarak başlatır ve içecekin görüntüsü ile işlem ilerledikçe boyut değiştiren bir çubuk ekranda görüntülenir. Hazırlama işlemi bittiğinde, cihaz yeni bir kullanım için hazırlıdır.

Önemli Not: süte göre tüm hazırlama işlemleri için genel talimatlar

- Hazırlama işlemini tamamen durdurmak ve ana sayfaya dönmek istiyorsanız, bu tuşa basın.
- Süt veya kahve dağıtımını kesmek ve içecek tamamlamak için bir sonraki dağıtıma geçmek için bu tuşa basın.
- Her bir sütlü içecekin hazırlanma şekli kişiselleştirilebilir ("11. İçeceklerin kişiselleştirilmesi" bölümune bakın).
- Süt haznesini uzun süre buzdolabı dışında bırakmayın: süt ısındıkça (5°C ideal) köpük kalitesi düşer.

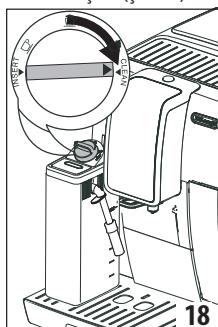
9.4 Her kullanımdan sonra süt haznesinin temizlenmesi



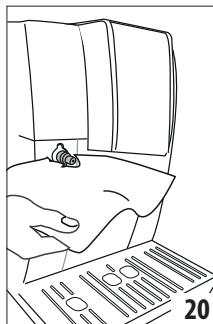
Süt fonksiyonlarını kullandık-
tan sonra her seferinde "DÜĞ-
MEYİ CLEANKONUMUNA ÇEVİ-
RİN" yazısı görüntülenir ve süt
köpürtücü kapağının temizliği-
nin yapılması gereklidir:

- Süt haznesini (D) makineye takılı bırakın (kabi boşalt-
mak gereklidir).

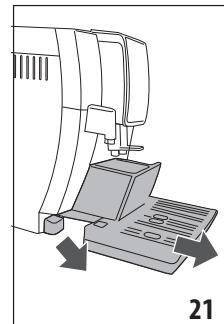
- Köpürtülmüş süt dağıticısının altına bir fincan veya başka bir kap yerleştirin.
- Köpük ayar düğmesini (E1) "CLEAN" konumuna getirin (Şek. 18): ekranda "TEMİZLENİYOR, KAP DAĞITICININ ALTINA" me-
sağı ile temizlik ilerledikçe ilerleyen bir çubuk görüntülenir. Köpürtülmüş süt dağıtım borusundan sıcak suyla karışık
buhar çıkar (Şek. 19). Temizlik otomatik olarak durur.



- Ayar düğmesini köpük seçeneklerinden birine getirin.
- Süt haznesini çıkarın ve ağzı sıcak su (A8) ve sünger kullanarak temizleyin (Şek. 20).



20



21

Önemli Not!

- Birden fazla sütlü içecek hazırlanmak istenirse son hazırlıktan sonra süt haznesini temizleyin. Sonraki hazırlama işlemlerine devam etmek için, CLEAN fonksiyonu mesajı görüntüldüğünde, öğesine basın.
- Temizlik yapılmazsa, süt haznesinde temizlik yapılması gerektiğini hatırlatmak için ekranda (B7) simgesi görüntülenir.
- Kaptaki süt buzdolabında saklanabilir.
- Bazı durumlarda, temizlik uygulaması için, makinanın ısınması beklenmelidir.

10. SICAK SU DAĞITIMI

- Sıcak su dağıticısının (D6) sıcak su ağzına (A8) doğru şekilde takıldığından emin olun.
- Dağıticının altına bir fincan koyn.
- "SICAK SU" öğesine basın; ekranda ilgili görsel ile hazırlama işlemi devam ettikçe ilerleyen bir çubuk görüntülenir.
- Makine, sıcak su dağıttıktan sonra otomatik olarak dağıtı미 durdurur. Sıcak su dağıtımını manuel olarak durdurmak için öğesine basın.

Önemli Not!

- "Enerji tasarrufu" modunun etkin olması halinde, sıcak su birkaç saniye sonra çıkar.
- Sıcak su hazırlanma şekli özelleştirilebilir (bkz. Bölüm "11. İçeceklerin kişiselleştirilmesi").

11. İÇECEKLERN KİŞİSELLEŞTİRİLMESİ

Tat (bu özelliğin bulunduğu içeceklerde) ve içecekin uzunluğu-
nu kişiselleştirebilirsiniz.

- (C2) öğesine basın.
- Kişiselleştirme ekranlarına erişim sağlamak için kişiselleştirme istediğiniz içeceği seçin: ilgili aksesuarlar takılmalıdır.

- (Yalnızca kahve tabanlı içeceklerde) “-” veya “+” ögesine basıp, ögesine basarak istediğiniz aromayı seçin.
- Hazırlama işlemi başlar ve cihaz dikey çubukla gösterilen uzunluk kişiselleştirme ekranını görüntüler. Çubuğu yanındaki yıldız geçerli ayarlı uzunluğu bildirir.
- Uzunluk programlanabilen asgari seviyeye ulaştığında, ekranda ögesi görüntülenir.
- Fincanda istediğiniz miktarla ulaştığınızda, ögesine basın.
- Kaydetmek için (veya iptal etmek için) ögesine basın.

Cihaz değerlerin kaydedilip kaydedilmediğini onaylar (önceki seçime göre): ögesine basın.
Cihaz ana sayfaya döner.

Önemli Not!

- Süt tabanlı içeckler:** kahve tadi hafızaya alınır, ardından süt miktarı ile kahve miktarı tek tek hafızaya alınır.
- Sıcak su:** Cihaz sıcak su dağıtımını yapar: İstenilen miktarı hafızaya almak için ögesine basın.
- ögesine basarak programlamadan çıkabilirsiniz: değerler kaydedilmez.

İçecek miktarları tablosu

İçecek	Standart miktar	Programlanabilen miktar
ESPRESSO	≈ 40 ml	≈ 20 -180 ml
LONG	≈ 160 ml	≈ 115-250 ml
KAHVE	≈ 180 ml	≈ 100-240 ml
DOPPIO+	≈ 120 ml	≈ 80-180 ml
HOT WATER	≈ 250 ml	≈ 20-420 ml

12. TEMİZLİK

12.1 Makinenin temizliği

Makinenin aşağıdaki kısımları periyodik olarak temizlenmelidir:

- Makinenin iç devresi.
- Atık kahve kabı (A11).
- Damlatma tepsisi (A15), yoğuşma toplama haznesi (A10), hazne izgarası (A14) ve hazne dolu göstergesi (A13).
- Su haznesi (A17).
- Kahve dağıticısının ağızları (A9).
- Çekilmiş kahve doldurmak için huni (A4).
- Servis kapağı (A20) açıldıktan sonra erişilen demlik (A19).
- Süt haznesi (E).
- Sıcak su ağı (A8).
- Kontrol paneli (C).

Dikkat!

- Makinenin temizliği için çözücü maddeler ve toz deterjanları veya alkol kullanmayın. Süper otomatik De'Longhi ile makinenin temizliği için kimyasal katki maddeleri kullanmanız gerekmekz.
- Tepsi izgarası (A14) ve süt haznesi (E) hariç cihazın hiç bir aksami bulaşık makinesinde yıkanamaz.

Bulaşık makinesinde yıkanabilir	Yalnızca elde yıkama
Tepsi izgarası (A14)	Fincan yerleştirme tepsisi (A12)
Süt haznesi (E)	Su haznesi (A17)
	Çıkarılabilen demlik (A17)
	Damlatma tepsisi (A15)
	Atık kahve kabı (A11)

- Metal ve plastik yüzeyleri çizebileceklerinden, kireç oluşumlarını ve kahve birikimlerini temizlemek için metal objeler kullanmayın.

12.2 Makinenin iç tesisatının temizlenmesi

3/4 günden uzun süre cihazı kullanmadığınızda, yeniden kullanmaya başlamadan önce cihazı açmanız ve aşağıdaki dağıtımları yapmanız şiddetle tavsiye edilir:

- “Durulama” fonksiyonunu seçenek 2/3 durulama (“6.3 Durulama” paragrafi).
- Birkaç saniye sıcak su (“10. Sıcak su dağıtım” bölümü).

Önemli Not!

Bu temizliği uyguladıktan sonra atık kahve kabında (A11) su kalması normaldir.

12.3 Atık kahve kabının temizliği

Ekranda “ATIK KABINI BOŞALTIN” yazısı görüntülenliğinde, kabın boşaltılması ve temizlenmesi gereklidir. Atık kahve kabı (A11) temizlenmediği sürece, makine kahve yapamaz. İlk dağıtımdan itibaren 72 saat geçtiğinde dolu olmasa bile cihaz haznenin boşaltılması gerektiğini bildirir (72 saat sayımının doğru yapılabilmesi için makinenin güç beslemesinin hiçbir zaman kesilmemiş olması gereklidir).

Dikkat! Yanma tehlikesi

Süt tabanlı çeşitli içecekleri yaptıktan sonra metal fincan yerleştirme tablası (A12) isırmır. Dokunmadan önce soğumasını bekleyin ve sadece ön tarafından tutun.

Temizliği gerçekleştirmek için (çalışan makinede):

- Damlatma tepsisi (A15) ve atık kahve kabını (A11) (Şek. 21) çıkartın.

2. Damlatma tepsisi ile çekirdek kabının içindekileri boşaltıp dibinde birikebilecek tüm artıkları gidermeye özen göstererek iyice temizleyin: Ürünle birlikte gelen fırça (D5) bu işleme uygun spatulayla donatılmıştır.
3. Yoğuşma sıvısı toplama haznesini (A10) (kırmızı renkli) kontrol edin ve doluya boşaltın.
4. Izgara ve çekirdek kabı ile birlikte damlatma tepsisini geri yerine takın.

Dikkat!

Damlatma tepsisi çıkarıldığında, tamamen dolu olmasa dahi atık kahve kabının daima temizlenmesi zorunludur. Eğer bu işlem yapılmazsa, sonraki kahve yapma işlemlerinde atık kahve kabı öngörülen süreden önce dolar ve makine tikanır.

12.4 Damlatma tepsisi ve yoğuşma toplama haznesinin temizlenmesi

Dikkat!

Damlatma tepsisi (A15), içerdeği su seviyesini gösteren bir yüzey göstergesi (A13) (kırmızı renkli) içerir (Şek. 22). Bu göstergenin yerleştirme tepsisinden (A12) dışarı çıkmaya başlamadan önce haznenin boşaltılması ve temizlenmesi gereklidir, aksi halde su kenarlarından taşıbilir ve makineye, yerleştirme katına ve etrafındaki bölgeye zarar verebilir.

Damlatma tepsisini çıkarmak için aşağıdaki gibi ilerleyin:

1. Damlatma tepsisi ve atık kahve kabını (A11) çıkartın (Şek. 21).
2. Damlatma tepsisini (A12), tepsi izgarasını (A14) çıkarıp, ardından damlatma tepsisini ve atık kahve kabını boşaltın ve tüm bileşenleri yıkayın.
3. Kırmızı renkli yoğuşma sıvısı toplama haznesini (A10) kontrol edin ve doluya boşaltın.
4. Atık kahve kabı ve izgara ile birlikte damlatma tepsisini takın.

Dikkat!

Damlatma tepsisi çıkarıldığında, tamamen dolu olmasa dahi atık kahve kabının daima temizlenmesi zorunludur. Eğer bu işlem yapılmazsa, sonraki kahve yapma işlemlerinde atık kahve kabı öngörülen süreden önce dolar ve makine tikanır.

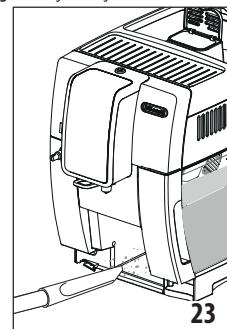
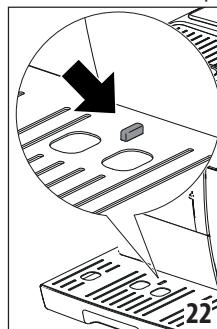
12.5 Makinenin içinin temizlenmesi

Elektrik çarpması tehlikesi!

İç aksanda temizlik işlemleri yapmadan önce makinenin kapatılmış (bkz. "5. Cihazın kapatılması") ve elektrik şebekesiyle olan bağlantısının kesilmiş olması gereklidir. Makineyi asla suya daldırmayın.

1. Makinenin içerisinde (damlatma tepsisi çıkartılarak erişilebilir) (A15) herhangi bir kır kalmadığını periyodik olarak (yaklaşık ayda bir) kontrol edin. Gerekirse, kahve birikintilerini ürünle birlikte gelen fırçayla (D5) temizleyin.

2. Artıkları bir elektrik süpürgesi ile çekin (Şek. 23).



12.6 Su haznesinin temizliği

Periyodik olarak (yaklaşık ayda bir) ve su yumuşatma filtresi (D4) (varsayımsa) her değiştirildiğinde su haznesini (A17) temizleyin.

1. Su haznesini (Şek. 2) çıkarın.
2. Filtreyi (varsayımsa) çıkartın ve musluğun altında su ile temizleyin.
3. Su haznesini boşaltın ve nemli bir bez ve bir miktar bulasık deterjanıyla temizleyin. Suyla iyice durulayın.
4. Filtreyi (varsayımsa) geri takın, hazneyi MAX seviyesine kadar taze suyla doldurun ve hazneyi geri takın.
5. (Yalnızca yumuşatma filtersi olan modellerde) Filtreyi yeniden etkinleştirmek için yaklaşık 100ml su dağıtıımı yapın.

Önemli Not:

3-4 günden uzun atıl geçen sürelerde haznenin yukarıda açıklandığı gibi temizlenmesi tavsiye edilir.

12.7 Kahve dağıticıcı ağızlarının temizliği

1. Kahve dağıticıcı ağızlarını (A9) bir sünger veya bez kullanarak periyodik olarak temizleyin (Şek. 24A).
2. Kahve dağıticisinin deliklerinin tikali olmadığından emin olun. Gerekirse, kahve birikintilerini kürdanla temizleyin (Şek. 24B).

12.8 Çekilmiş kahve doldurma hunisinin temizliği

Cekilmiş kahve doldurma hunisini (A4) düzenli aralıklarla (yaklaşık ayda bir) temizleyin. Aşağıdaki gibi ilerleyin:

1. Makineyi kapatma işlemini yapın (bkz. Bölüm "5. Cihazın kapatılması").
2. Huninin (A2) kapağını açın.
3. Ürünle birlikte gelen fırçayı kullanarak huniyyi temizleyin (D5).
4. Kapağı tekrar kapatın.

Dikkat!

Temizlik yaptıktan sonra huninin içinde aksesuar bırakmamaya özen gösterin: Çalışırken huninin içinde yabancı cisimler bulunması makinenin zarar görmesine neden olabilir.

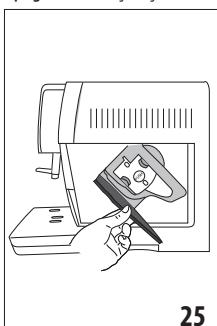
12.9 Demlik temizliği

Demlik (A20) ayda en az bir kez temizlenmelidir.

Dikkat!

Demlik makine çalışırken çıkartılamaz.

1. Makinenin kapatma işleminin doğru yapıldığından emin olun (bkz. "5. Cihazın kapatılması" bölümü).
2. Su haznesini (A17) (Şek. 2) çıkarın.
3. Sağ yanda yer alan demlik kapağını (A19) açın (Şek. 25).



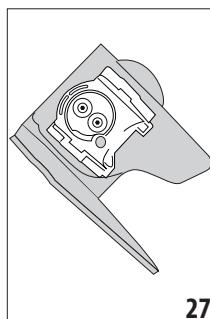
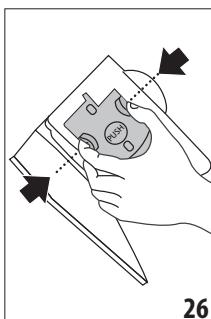
4. Renkli iki tespit kancasını aşağı doğru bastırın ve aynı anda demliği dışarı doğru çekin (Şek. 26).
5. Demliği yaklaşık 5 dakika suya batırın ve sonra musluk altında durulayın.

Dikkat!

YALNIZCA SU İLE DURULAYIN

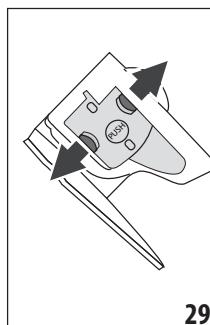
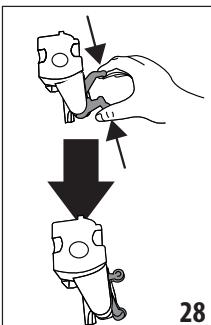
DETERJAN KULLANMAYIN – BULAŞIK MAKİNESİNÉ KOYMAYIN

6. Deterjan zarar verebileceğinden, demliği deterjan kullanmadan temizleyin.
7. Bir firça (D5) yardımıyla olası kahve kalıntılarını demlik gözünden görülen filtre zemininden temizleyin.
8. Temizledikten sonra demliği desteğine oturtun (Şek. 27) ve PUSH yazısı üzerine bastırarak klik sesini duyacak şekilde sabitleyip yerleştirin.



Önemli Not!

Demliği yerleştirmek zor olursa (yerleştirmeden önce), Şek. 28'da gösterildiği gibi iki kol üzerine basarak doğru ebada getirin.

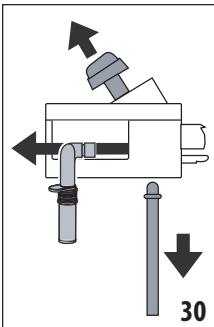


9. Demlik takıldığında, renkli iki düğmenin dışarıya doğru atıklarından emin olun (Şek. 29).
10. Demlik kapağını kapatın.
11. Su haznesini geri yerine takın.

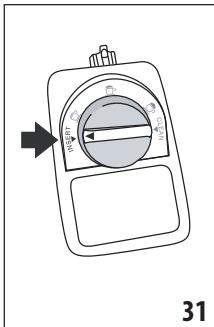
12.10 Süt kabının temizliği

Süt sürühısını (E) her kullanımından sonra aşağıda açıklandığı gibi temizleyin:

1. Kapağı (E2) çıkarın.
2. Süt dağıtım borusu (E5) ve daldırma borusunu (E4) çıkarın (Şek. 30).
3. Köpük ayar düğmesini (E1) saat yönünün tersine çevirerek "INSERT" (Şek. 31) konumuna getirin ve yukarı doğru çekerek çıkarın.



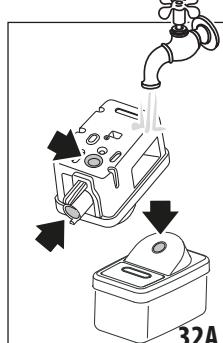
30



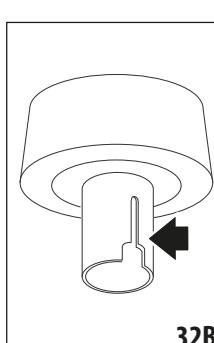
31

4. Bulaşık makinesinde (önerilir) veya elde, aşağıda belirtilen şekillerde yikayın:

- Bulaşık makinesinde:** Yukarıda açıklanan tüm bileşenleri ve süt haznesini sıcak (en az 40°C) içme suyuyla durulayın: Ardından bunları bulaşık makinesinin üst sepetine yerleştirin ve örneğin standart ECO gibi 50°C sıcaklıkta bir yıkama programını başlatın.
- Tüm** bileşenleri ve süt haznesini sıcak (en az 40°C) içme suyuyla iyiye durulayarak, tüm görünür süt artıklarının çıkışmasını sağlayın, tüm kapak deliklerinden (Şek. 32A) su geçirmeye özen gösterin: Ardından tüm bileşenleri, bulaşık deterjanı eklemediğiniz sıcak (en az 40°C) içme suyunda 30 dakika süresince bekletin. Yukarıda açıklandığı gibi tüm bileşenleri sıcak içme suyunun altında bolca durulayın, ellerinizle her birini ovalayın.



32A



32B

- Düğmenin altında bulunan girinti ve kanalda süt artıkları kalmamasına özellikle dikkat edin: Gerekirse bir kürdanla kanalın içini kazyın (Şek. 32B).
- Daldırma borusu ve dağıtım borosunun süt kalıntıları ile tikanmış olmadıklarını kontrol edin.
- Tüm bileşenleri kuru ve temiz bir bezle kurulayın.
- Kapağıın tüm bileşenlerini geri monte edin.
- Kapağı süt kabına geri takın.

12.11 Sıcak su ağzının temizlenmesi

Ağzı (A8) süt hazırladıktan sonra her seferinde, süngerle conta larda biriken süt artıklarını çıkararak temizleyin (Şek. 20).

13. KİREÇ ÇÖZME

Dikkat!

- Kullanmadan önce, kireç çözücüünün ambalajında verilen kireç çözücü talimatlarını ve etiketini okuyun (bazi modellerde verilir ve/veya yetkili servislerden satın alınabilir).
- Yalnız De'Longhi kireç çözümü kullanılması tavsiye edilir. Uygun olmayan kireç çözümlerinin kullanılması, düzeli şekilde yapılmayan kireç çözme işlemleri gibi, üreticinin garantisini altına girmeye kusurların doğmasına neden olabilir.
- Kireç çözücü narin yüzeyle zarar verebilir. Ürün kazara dökülecek olursa, derhal kurulayın.

Kireç çözme işlemini yapmak için

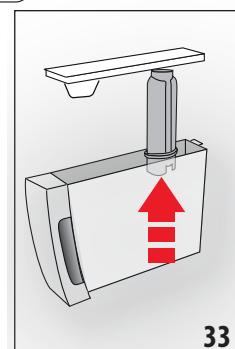
Kireç çözücü	De'Longhi 'EcoDecalk' kireç çözücü
Kap	Tavsiye edilen kapasite: 2,0
Süre	~45dak

Ekranda "KİREÇ ÇÖZME YAPILMALI, BAŞLAT. İÇİN OK (~45dak)" yazısı görüntülendiğinde makinede kireç çözme işlemi yapın: Kireç çözme işlemini hemen başlatmak istiyorsanız, **Ok ✓** öğesine basın ve 3. maddedeki işlemleri gerçekleştirin.

Kireç çözme işlemini başka bir zamana ertelemek için, **Esc** tuşuna (B6) basın: ekranda **[]** simgesi görüntülenerek cihazda kireç çözme işleminin yapılması gerektiğini hatırlatır. (Bu mesaj her açılışta yeniden görüntülenir).

Kireç çözme menüsüne erişim sağlamak için:

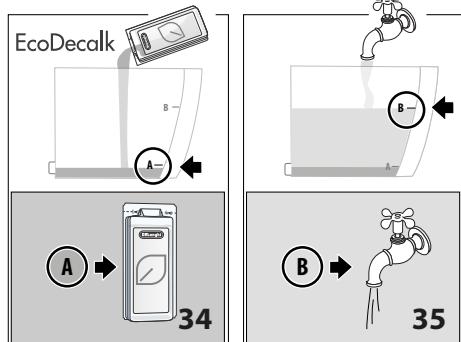
- Menüye girmek için **Menü** (C3) tuşuna basın.
- "KİREÇ ÇÖZME" öğesine basın ve ekrandaki talimatları uygulayın.
- "SU FILTRESİNİ ÇIKARIN" (Şek. 33); Su haznesini (A17) çıkarın, su filtersini (varsısa) (D4) çıkarın, su haznesini boşaltın. **Next >** öğesine basın.



33

- "KİREÇ ÇÖZÜCÜ (A'YA KADAR) VE SU (B SEV) KOYUN". Su haznesine, haznenin iç tarafında A ile belirtilen seviyeye kadar kireç çözücü dökün (100 ml bir ambalaja denk gelir)

- (Şek. 34); ardından **B** seviyesine (Şek. 35) kadar su doldurup (bir litre), hazneyi yerine takın. [\(Next >\)](#) öğesine basın.
- “DAMLATMA TEPSİSİNİ BOŞALTIN” (Şek. 21):
 - Damlatma tepsisini (A15) ve atık kahve kabını (A11) çıkarın, boşaltın ve yerine takın. [\(Next >\)](#) öğesine basın.
 - “2 L'LİK KAP YERLEŞTİRİN BAŞLATMak İÇİN OK”: Sıcak su dağıticısını (D6) ile kahve dağıticısının (A9) altına kapası-tesi en az 2 litre olan boş bir kap yerleştirin.



Dikkat! Yanma tehlikesi

Sıcak su dağıticısından ve kahve dağıticısından asit içeren sıcak su çıkar. Bu nedenle bu çözeltiyle temas etmemeye dikkat edin.

- Kireç çözücü çözeltinin konulduğunu onaylamak için [\(Ok ✓\)](#) öğesine basın. Ekranda “MAKİNE KIREÇ ÇÖZÜYOR, LÜTFEN BEKLEYİN” yazısı görüntülenir: Kireç çözme programı başlar ve kireç çözücü çözelti hem sıcak su dağıticısından, hem de kahve dağıticısından çıkararak, makinenin içindeki kireç artıklarını gidermek için aralıklı bir dizi durulama işlemini kendi kendine yapar.

Yaklaşık 25 dakika sonra cihaz kireç çözme işlemini durdurur.

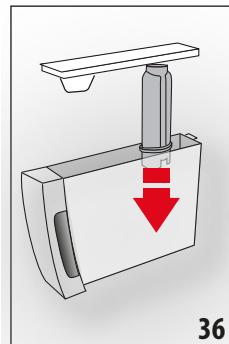
- “DURULAYIN VE MAX'A KADAR SU İLE DOLDURUN” (Şek. 3): artık cihaz temiz suyla durulama işlemi yapmaya hazırlıdır. Kireç çözücü çözeltisini toplamakta kullandığınız kabı boşaltın ve su haznesini çıkarıp boşaltın, musluğun altında çalkalayıp MAX seviyesine kadar soğuk su ile doldurun. Ardından su haznesini makineye yerleştirin.

- “2 L'LİK KAP YERLEŞTİRİN DURULAMA İÇİN OK BASIN”: Kireç çözücü çözeltiyi toplamak için kullanılan kabı kahve dağıticısının ve sıcak su dağıticısının altına yerleştirin ve [\(Ok ✓\)](#) öğesine basın.

- Sıcak su önce kahve dağıticısından, ardından da sıcak su dağıticısından çıkar ve ekranda “DURULAMA YAPILIYOR, LÜTFEN BEKLEYİNİZ” yazısı görüntülenir.

- Haznedeki su bittiğinde, durulama suyunu toplamak için kullandığınız kabı boşaltın.

- (Filtre takılısa) “FİLTREYİ YUVASINA TAKIN” (Şek. 36). [\(Next >\)](#) öğesine basın ve su haznesini çıkarın, daha önce çıkarılmışsa, su yumoşatma filtresini takın.



36

- “DURULAYIN VE MAX SEVİYESİNE KADAR SU İLE DOLDURUN” (Şek. 3): Su haznesini taze suyla MAX seviyesine kadar doldurun.
 - “SU HAZNESİNİ TAKIN” (Şek. 4): Su haznesini geri yerine takın.
 - “2 L'LİK KAP YERLEŞTİRİN DURULAMA İÇİN OK BASIN”: Kireç çözücü çözeltiyi toplamak için kullanılan kabı boş olarak sıcak su dağıticısının (Şek. 8) altına yerleştirin ve [\(Ok ✓\)](#) öğesine basın.
 - Sıcak su, sıcak su/buhar dağıticısından çıkar ve ekranда “DURULAMA YAPILIYOR, LÜTFEN BEKLEYİN” yazısı görüntülenir.
 - “DAMLAMA TEPSİSİNİ BOŞALTIN” (Şek. 21): Durulama tamamlandığında, durulama suyunu toplamakta kullandığınız kabı boşaltın, damlatma tepsisini (A15) ve atık kahve kabını (A11) çıkarın, boşaltın ve yerine takın: [\(Next >\)](#) öğesine basın.
 - “KIREÇ ÇÖZMETAMAMLI”: [\(Ok ✓\)](#) öğesine basın.
 - “HAZNEYİ TAZE SUYLA DOLDURUN”: Su haznesini çıkarın ve MAX seviyesine kadar taze suyla doldurup, geri makimeye takın.
- Kireç çözme işlemi böylece tamamlanmıştır.

Önemli Not!

- Kireç çözme işlemi doğru şekilde sonuçlanmazsa (ör. elektrik kesilirse) makine yeniden açıldığında bu işlemin tamamlanmasını ister.
- Kireç çözme işlemini uyguladıktan sonra atık kahve kabında (A11) su kalması normaldir.
- Su haznesinin Max seviyesine kadar doldurulmaması halinde cihaz üçüncü bir durulama yapılmasını ister: bu uygulama, cihazın iç tesisatında kireç çözücü çözelti kalmamasını sağlamak içindir. Durulamayı yeniden başlatmadan önce, damlatma tepsisini boşaltmayı unutmayın.

14. SU SERTLİĞİNİN PROGRAMLANMASI

"KIREÇ ÇÖZME YAPILMALI - BAŞLAT. İÇİN OK (~45DAK) !" mesajı su sertliğine bağlı önceden belirlenmiş bir çalışma süresinden sonra görüntülenir.

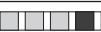
İstenmesi halinde makinenin bölgesel farklılıklar gösteren kullanım suyunun gerçek sertliğine göre ayarlanabilir, böylece kireç çözme işlemi daha seyrek yapılabilir.

14.1 Su sertliğinin ölçümü

- Ürünle birlikte gelen "TOTAL HARDNESS TEST" adlı su sertliği ölçme şeridini (D1) ambalajından çıkarın.
- Şeridi yaklaşık bir saniye bir bardak su içine daldırın.
- Şeridi sudan çıkartın ve hafifçe silkeleyin. Yaklaşık bir dakika sonra 1, 2, 3 veya 4 kırmızı kutucuk olusur, her kutucuk suyun sertlik derecesine göre 1 dereceye karşılık gelir.

14.2 Su sertliğinin ayarlanması

- "6.1 Menüye erişim" paragrafında gösterildiği gibi menüye erişim sağlayın.
- "SU SERTLİĞİ" öğesine basın.
- Yukandaki paragrafta belirtilen prosedürü uygulayın ve su sertliğini ölçün.
- "SU SERTLİĞİ, GEÇERLİNİN ALTI ÇİZİLİ": Aşağıdaki tabloda belirtildiği gibi önceki maddede ölçülen seviyeye bastırın: (1. Seviye = yumuşak su; 4. Seviye = çok sert su).

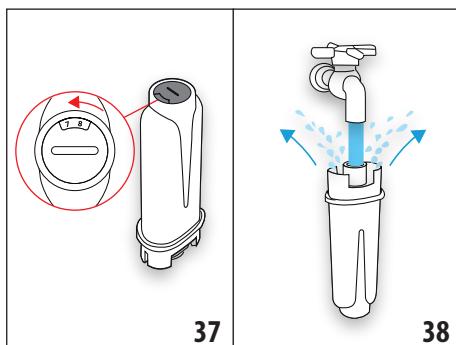
Su sertliği ölçme şeridi	Su sertliği
	1. seviye = Yumuşak su
	2. seviye = Düşük sertlikte su
	3. seviye = Sert su
	4. = Seviye çok sert su

- Ana sayfaya dönmek için  öğesine basın.

Bu noktada makine, yeni su sertliği ayarına göre yeniden programlanmıştır.

kullanım ayı görüntülenene kadar tarih diskini döndürün.

 ögesine basın.



37

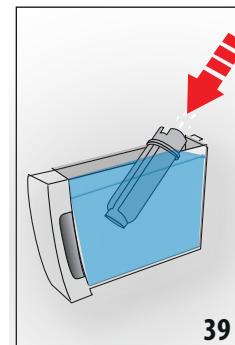
38

Önemli Not

Makine normal şekilde kullanılırsa filtre ömrü iki aydır, ancak makine filtre takılı halde kullanılmadan kaldığı zaman filrenin ömrü en fazla 3 haftadır.

- "DIŞARI ÇIKANA KADR SUYU AKITTIRIN" (Şek. 38): Filtreyi etkin kılınmak için, filtre deliğine şekilde gösterildiği gibi musluk suyu akıtarak, suyun bir dakikadan fazla süre boyunca yandaki açıklıklardan dışarı çıkışmasını sağlayın.
 ögesine basın.
- Makinenin haznesini (A17) çıkartın ve su doldurun.
- "HAVA ÇIKARTARAK FILTREYİ SU HAZ. DALD." (Şek. 39): Filtreyi su haznesine takın ve yaklaşık on saniye süreyle daldırın ve hafifçe bastırarak hava kabarcıklarının çıkışını için eğin.

 tuşuna basın.



39

- "FILTREYİ YUVASINA TAKIN": Filtreyi (D4) özel yuvasına (Şek. 36) yerleştirin ve sonuna kadar bastırın.
 ögesine basın.
- "SU HAZNESİNİ TAKIN": Hazneyi kapakla kapatın (A16), ardından hazneyi makineye takın (Şek. 4).

15. YUMUŞATMA FİLTRESİ

Bazı modellere su yumuşatma filtresi (D4) bulunur: sahip olduğunuz modelde bu filtre yoksa, De'Longhi yetkili servis merkezinden tedarik edebilirsiniz. Filtrenin doğru kullanımı için aşağıdaki talimatlara uygun hareket edin.

15.1 Filtrerin takılması

- "6.1 Menüye erişim" paragrafında gösterildiği gibi menüye erişim sağlayın.
- "SU FİLTRESİ" öğesine basın.
- "TARİH DİSKİNİ SONRAKİ 2 AYA KADAR DÖNDÜRÜN" (Şek. 37): Yeni filtreyi (D4) ambalajından çıkarın ve sonraki 2

9. "FILTREYİ ETKİNLEŞTİRMEK İÇİN 0,5L KAP YERLEŞTİRİN" (Şek. 6): Kabı sıcak su dağarcısının (D6) altına yerleştirin ve öğesine basın: "SICAK SU LÜTFEN BEKLEYİNİZ" dağıtım başlar ve otomatik olarak kesilir.

Artık filtre etkin haldedir, makineyi kullanmaya başlayabilirsiniz.

15.2 Filrenin değiştirilmesi

Ekranda "SU FILTRESİNİ DEĞİŞİRTİR BAŞLAMAK İÇİN OK BASIN" yazısı görüntülenliğinde, filtreyi (D4) değiştirin Değiştirme işlemini hemen yapmak isterseniz, öğesine basın ve 5. maddedeki işlemleri gerçekleştirin.

Değiştirme işlemini başka bir zamana ertelemek için Esc öğesine basın: Ekranda görüntülenen  (B8) simgesi filtrenin değiştirilmesi gerektiğini bildirir. Değiştirmek için aşağıdaki gibi ilerleyin:

- "6.1 Menüye erişim" paragrafında gösterildiği gibi menüye erişim sağlayın.
- "SU FILTRESİ" öğesine basın.
- "FILTREYİ DEĞİŞİTİR" öğesine basın
- Yukarıdaki paragrafta 3. maddededen itibaren gösterilen işlemleri uygulayarak önce hazneyi (A17), ardından tükenen filtreyi çıkarın.

Önemli Not!

Kullanımı iki ayı geçince (tarihe bakın) ya da cihaz 3 hafta süreyle kullanılmazsa, makine zorunlu tutmasa dahi filtrenin çıkarılması gereklidir.

15.3 Filrenin çıkartılması

Cihazın filtreyi (D4) olmadan kullanılması tercih edilirse, filtrenin çıkartılması ve çıkartıldığının belirtilmesi gereklidir. Aşağıdaki gibi ilerleyin:

- Hazneyi (A17) ve tükenen filtreyi çıkarın.
- "6.1 Menüye erişim" paragrafında gösterildiği gibi menüye erişim sağlayın.
- "SU FILTRESİ" öğesine basın.
- "SU FILTRESİNİ ÇIKARIN" öğesine basın;
- "FILTRE ÇIKARMA ONAYI": öğesine basın (bunun yerine ayarlar menüsüne dönmek isterkeniz, Esc öğesine basın).
- "FILTRE ÇIKARILDI": cihaz değişikliği kaydeder. Ana sayfa-ya dönmek için öğesine basın.

Önemli Not!

Kullanımı iki ayı geçince (tarihe bakın) ya da cihaz 3 hafta süreyle kullanılmazsa, makine zorunlu tutmasa dahi filtrenin çıkarılması gereklidir.

16. TEKNİK ÖZELLİKLER

Gerilim: 220-240 V~ 50-60 Hz maks. 10 A

Güç: 1450 W

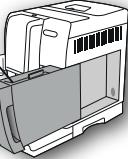
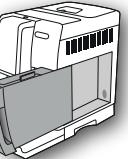
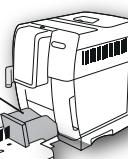
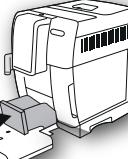
Basınç: 1,9 MPa (19 bar)

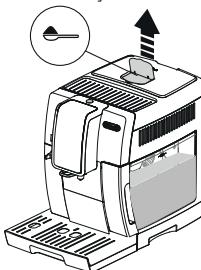
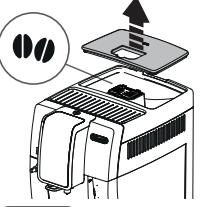
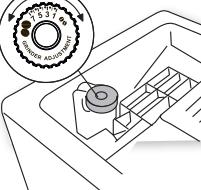
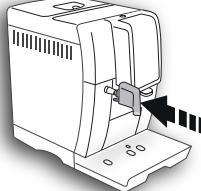
Su haznesi kapasitesi:	1.8 l
Ebatlar UxGxY:	240x440x360 mm
Kablo uzunluğu:	1250 mm
Ağırlık:	10 kg
Kahve çekirdeği hazne kapasitesi:	300 g
Frekans bandı:	2400 - 2483,5 MHz
Azami iletim gücü	10 mW

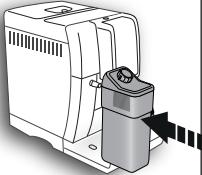
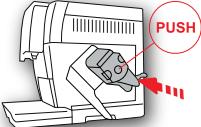
16.1 Enerji tasarrufuyla ilgili tavsiyeler

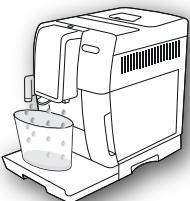
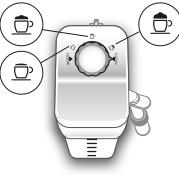
- Bir veya daha çok içecek dağıtıtı yaptıktan sonra enerji tüketimini azaltmak için hazneyi (E) veya aksesuarları çıkarın.
- Otomatik kapanmayı 15 dakika değerine ayarlayın ("6.7 Otomatik kapanma (hzırda bekleme)" paragrafına bakın).
- Enerji Tasarrufunu etkinleştirin ("6.8 Enerji tasarrufu" paragrafına bakın).
- Makine istediğiinde kireç çözme çevrimi uygulayın ("13. Kireç çözme" bölümüne bakın).

17. EKRANDA GÖRÜNTÜLENEN MESAJLAR

GÖRÜNTÜLENEN MESAJ	OLASI NEDEN	ÇÖZÜMÜ
HAZNEYİ TAZE SUYLA DOLDURUN	Haznedeki (A17) su yetersiz.	Su haznesini doldurun ve doğru takın, yerine oturduğundan emin olana kadar bastırın.
		
SU HAZNESİNİ TAKIN	Hazne (A17) takılmadı veya iyi yerleştirilmedi.	Hazneyi sonuna kadar bastırarak doğru şekilde takın.
		
ATIK KAHVE KABINI BOŞALTIN	Atık kahve kabı (A11) dolu.	Atık kahve kabını ve damlatma tepsisini (A15) boşaltın, temizleyin ve yerlerine yerleştirin. Önemli: damla toplama haznesi çıkarıldığında, tamamen dolu olmasa dahi atık kahve kabının daima temizlenmesi zorunludur. Eğer bu işlem yapılmazsa, sonraki kahve yapma işlemlerinde atık kahve kabı öngörülen süreden önce dolar ve makine tıkanır.
		
ATIK KAHVE KABINI TAKIN	Temizlikten sonra atık kahve kabı (A11) takılmadı.	Damla toplama haznesi (A15) ve atık kahve kabını takın.
		

GÖRÜNTÜLENEN MESAJ	OLASI NEDEN	ÇÖZÜMÜ
ÇEKİLMİŞ KAHVE KOYN MAKŞ. BİR ÖLÇEK 	Çekilmiş kahveyle yapılacak hazırlama işlemi seçildi.	Huninin (A4) tıkla olmadığından emin olduktan sonra bir silme ölçek (D2) çekilmiş kahve koyun ve "7.4 Çekilmiş kahve kullanarak kahve hazırlama" paragrafindaki talimatları izleyerek ekranda OK'e basın.
OK ✓		
ÇEKİRDEK KAHVE HAZ. DOLDURUN 	Kahve çekirdeği bitti. Çekilmiş kahve hunisi (A4) tıkla.	Çekirdek kahve kabını (A4) (Şek. 10) doldurun. Huniyi paragrafında açıklandığı gibi fırça (D5) yardımıyla boşaltın. "12.8 Çekilmiş kahve dolurma hunisinin temizliği".
ESC		
ÇEK. KAHVE ÇOK İNCE DEĞ. AYARLAYIN 	Çekim çok ince ve kahve bu sebepten dışarıya çok yavaş çıkıyor veya tamamen çıkmıyor.	Kahve dağıtımını tekrar edin ve kahve değirmeni çalışıyorken (A5) (Şek. 12) çekim ayar düğmesini saat yönünde 7 rakamına doğru bir kademe çevirin. En az 2 kahve yapıldıktan sonra, kahve akışı hala çok yavaşlarsa, ayar düğmesini bir kademe daha döndürerek tekrar ayarlayın (paragraf "7.5 Kahve değirmeninin ayarlanması"). Sorun devam ederse, su haznesinin (A17) sonuna kadar yerleştirildiğinden emin olun.
ESC	Su yumusatma filtresi (D4) varsa, devrenin içinde dağıtım yapılmasını engelleyen bir hava kabarcığı kalmış olabilir.	Sıcak su dağıticısını (D6) makineye takın ve akış normalde dönene kadar bir miktar su dağıtımlı yapın. Sorun devam ederse filtreyi çıkarın (bkz. Par. "15.3 Filtrenin çıkarılması").
INSERT WATER SPOUT 	Su dağıticısı (D6) takılmadı veya iyi yerleştirilmedi.	Su dağıticısını sonuna kadar iterek takın.

GÖRÜNTÜLENEN MESAJ	OLASI NEDEN	ÇÖZÜMÜ
SÜT HAZNESİNİ TAKIN 	Süt haznesi (E) takılmadı veya iyi yerleştirilmedi.	Süt haznesini sonuna kadar iterek takın.
DEMİLİK GRUBUNU TAKIN 	Temizlik sonrasında demlik (A20) takılmadı.	Şu paragrafta açıklandığı gibi demliği takın: "12.9 Demlik temizliği".
SU DEVRESİ BOŞ BAŞLATMAK İÇİN OK BASIN  Ok ✓	Su devresi boş	"OK" ögesine karşılık gelen seçim düğmesine basın ve dağıticıdan (D6) su akıtın: Dağıtım otomatik olarak kesilir. Sorun devam ederse, su haznesinin (A17) sonuna kadar yerleştirildiğinden emin olun.
	Yeni su yumuşatma filtresi (D4) takıldı	Yeni filtre takma talimatlarını doğru şekilde izlediğinizden emin olun (par. "15. Yumuşatma filtresi"). Sorun devam ederse filtreyi çıkarın (bkz. Par. "15.3 Filtrenin çıkarılması").
TEMİZLİK İÇİN OK BASN VEYA DÜĞMEYİ ÇEVİRİN  Ok ✓	Köpük ayar düğmesi (E1) "CLEAN" konumundayken süt haznesi takılmış.	CLEAN fonksiyonuna devam etmek istiyorsanız, "OK" ögesine karşılık gelen seçim düğmesine basın veya köpük ayar menüsünü süt konumlarından birine çevirin.

GÖRÜNTÜLENEN MESAJ	OLASI NEDEN	ÇÖZÜMÜ
DESCALING INTERRUPTED DEVAM ETMEK İÇİN İLERİ'YE BASIN	Kireç çözme işlemi durduruldu veya doğru tamamlanmadı.	Kireç çözme işleme devam etmek için İLERİüğesine basın. Daha fazla bilgi almak için bkz. Bölüm "13. KIREÇ ÇÖZME".
 Next >		
DÜĞMEYİ CLEAN KONUMUNA ÇEVİRİN	Süt dağıtıtı henüz yapıldı ve süt haznesinin (E) iç borularının temizliğinin yapılması gereklidir.	Köpük ayar düğmesini (E1) CLEAN konumuna getirin (Şek. 18).
 Esc		
KÖPÜK AYAR DÜĞMESİNİ ÇEVİRİN	Köpük ayar düğmesi (E1) "CLEAN" konumundayken süt haznesi takılmıştır.	Düğmeyi istediğiniz köpük konumuna çevirin.
 Esc		
DAHA HAFIF BİR TAT SEÇİN VEYA KAHVEYİ AZALTIN	Çok fazla kahve kullanılmıştır.	"TAT" (C1) tuşuna basarak daha hafif bir tat seçin veya çekilmiş kahve miktarını azaltın (en çok 1 ölçek).
 Esc		
KIREÇ ÇÖZME YAPILMALI BAŞLAT. İÇİN OK (~45DAK)	Makinedeki kirecin çözülmesi gerektiğini bildirir.	Kireç çözmemi başlatmak için "OK"üğesine karşılık gelein seçim düğmesine veya başka bir zaman yapmak istiyorsanız, "ESC"üğesine basın. "13. Kireç çözme" bölümünde açıklanan kireç çözme programının en kısa zamanda yapılması gereklidir.
 Esc		
Ok ✓		

GÖRÜNTÜLENEN MESAJ	OLASI NEDEN	ÇÖZÜMÜ
SU FİLTRESİNİ DEĞİŞTİRİN BAŞLATMAK İÇİN OK BASIN  Esc Ok ✓	Yumuşatma filtresi (D4) tükendi.	Filtreyi değiştirmek veya çıkarmak için "OK"üğesine basın veya bu işlemi başka bir zaman yapmak istiyorsanız, "ESC"üğesine basın. "15. Yumuşatma滤resi" bölümünde verilen talimatları izleyin.
GENEL ALARM: KİTAPÇIĞA BAŞVURUN 	Makinenin içi çok kirli.	"12. Temizlik" bölümünde açıkladığı gibi makineyi iyiye temizleyin. Temizlikten sonra makinede hala bu mesaj görüntüleniyorsa, müşteri hizmetleri ve/veya yetkili teknik servis merkeziyle bağlantı kurun.
	Süt haznesinin (E) içindeki kanalların temizlenmesi gerektiğini hatırlatır.	Köpük ayar düğmesini (E1) CLEAN konumuna getirin (Şek. 18).
	Filtre (D4) değiştirme işleminin yapılması gerektiğini hatırlatır.	"15. Yumuşatma filteri" bölümündeki talimatları izleyerek filtreyi değiştirin veya çıkarın.
	Makinedeki kireçin çözülmesi gerektiğini hatırlatır.	"13. Kireç çözme" bölümünde açıklanan kireç çözme programının en kısa zamanda yapılması gereklidir.
	Enerji tasarrufu modunun etkin olduğunu gösterir.	Enerji tasarrufu modunu devre dışı bırakmak için, şu paragrafta açıkladığı gibi ilerleyin: "6.8 Enerji tasarrufu".
LÜTFEN BEKLEYİN	Cihaz en uygun sıcaklığı ulaşmak için isınıyor	
TEMİZLENİYOR LÜTFEN BEKLEYİN	Cihazın içinde kirlilik olduğu algılandı	Cihazın yeniden kullanıma hazır olmasını bekleyip, istediğiniz içeceğin yeniden seçin. Sorun devam ederse, müşteri hizmetlerine ve/veya yetkili teknik servis merkezine başvurun.

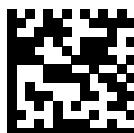
18. SORUNLARIN GIDERILMESİ

Aşağıda bazı olası çalışma bozuklukları listelenmiştir.

Sorun açıklanan şekilde çözülemiyorsa, bir Teknik Servis ile temas kurun.

SORUN	OLASI NEDEN	ÇÖZÜMÜ
Cihaz açılmıyor.	FİŞ prize takılı değil.	FİŞ prize takın (Şek. 1).
Kahve sıcak değil.	Fincanlarda ön ısıtma yapılmadı.	Fincanları sıcak su ile çalkalayarak ısıtın (Not: sıcak su fonksiyonu kullanılabilir).
	Son kahveden sonra 2/3 dakika geçtiği için cihazın iç tesisatı soğudu.	Kahve yapmadan önce özel fonksiyonu kullanarak demliği ısıtın (bkz. Par. "6.3 Durulama").
	Ayarlanan kahve ısısı düşük.	Menüden daha yüksek bir kahve sıcaklığı ayarlayın (bkz. Par. "6.9 Kahve sıcaklığı"). Önemli Not: Sıcaklık değişimi uzun içeceklerde daha etkilidir.
	Makinedeki kireçin çözülmesi gereklidir	"13. Kireç çözme" bölümünde açıklandığı gibi ilerleyin. Ardından suyun sertlik derecesini kontrol edin ("14.1 Su sertliğinin ölçümü") ve cihazın gerçek sertlik derecesine göre ayarlandırdan emin olun ("14.2 Su sertliğinin ayarlanması").
Kahve sulu veya köpüğü az.	Çekilmiş kahve çok iri.	Çekim ayar düğmesini (A5), kahve değerlirmeni çalışır halde, 1 rakamına doğru saat yönünün tersine bir kademe çevirin (Şek. 12). Tatmin edici bir dağıtım elde edene kadar her seferinde bir kademe çevirerek ilerleyin. Etki ancak 2 kahve dağıtımından sonra görülebilir (bkz. Par. "7.5 Kahve değerlirmeninin ayarlanması").
	Kahve uygun değil.	Espresso kahve makinesi kahvesi kullanın.
	Kahve taze değil.	Kahvenin ambalajı uzun süre önce açılmış ve lezzetini kaybetmiş.
Kahve çok yavaş veya damlayarak çıkmıyor.	Çekilmiş kahve çok ince.	Çekim ayar düğmesini (A5), kahve değerlirmeni çalışır halde, 7 rakamına doğru saat yönünün tersine bir kademe çevirin (Şek. 12). Tatmin edici bir dağıtım elde edene kadar her seferinde bir kademe çevirerek ilerleyin. Etki ancak 2 kahve dağıtımından sonra görülebilir (bkz. Par. "7.5 Kahve değerlirmeninin ayarlanması").
Dağıtım ağızlarının birinden veya her ikisinden kahve çıkmıyor.	Kahve dağıticisinin (A9) ağızları tıkalı.	Ağızları bir kürdan ile temizleyin (Şek. 24B).
Dağıtımlı yapılan kahve çok sulu.	Huni (A4) tıkalı.	Huniyi şu paragrafta açıklandığı gibi firça (D5) yardımıyla boşaltın: "12.8 Çekilmiş kahve doldurma hunisinin temizliği".
Cihaz kahve dağıtmıyor	Cihazın içinde kirlenme olduğu algalandı: ekranada "Temizlik yapılmıyor" mesajı görüntülenir.	Cihazın yeniden kullanıma hazır olmasını bekleyip, istediğiniz içeceği yeniden seçin. Sorun devam ederse, Yetkili Teknik Servis merkezine başvurun.

SORUN	OLASI NEDEN	ÇÖZÜMÜ
Demlik çıkarılmıyor	Cihaz doğru şekilde kapatılmadı	 tuşuna (A7) basarak kapatın (bkz. Böl. "5. Cihazın kapatılması").
Kireç çözme işlemi tamamlandığında cihaz üçüncü bir durulama yapılmasını gerektiriyor	İki durulama işlemi sırasında hazne (A17) MAX seviyesine kadar doldurulmamış.	Cihazın istediği gibi ilerleyin ancak suyun taşmasını önlemek için önce damlatma tepsisini (A15) boşaltın.
Süt, dağıtım borusundan (E5) çıkmıyor	Süt haznesinin (E3) kapağı (E2) kirli	Süt kapağını açıldığı gibi temizleyin; bkz. Par. "12.10 Süt kabının temizliği".
	Kapak (E2) doğru takılmadı.	Tüm bileşenleri par. "9.1 Süt kabının doldurulması ve takılması" paragrafında belirtildiği gibi doğru şekilde takın.
Sütün köpükleri iri veya süt dağıtım borusundan (E5) sıçrayarak veya az köpüklü çıkıyor	Süt yeterince soğuk değil veya süt tipi istenen içeçgeye uygun değil.	Tamamen yağsız, veya yarım yağlı ve buz dolabı sıcaklığında (yaklaşık 5°C) süt kullanın. Eğer sonuç hala istediyini gibi değilse, süt markasını değiştirmeyi deneyin.
	Köpük ayar düğmesi (E1) kötü ayarlanmış.	Aşağıdaki "9. sütlü sıcak içeceklerin hazırlanması" bölümünde verilen talimatlara göre ayarlayın.
	Süt haznesinin kapağı (E2) veya köpük ayar düğmesi (E1) kirli.	Süt haznesinin kapağını ve düğmesini şu paragrafta açıkladığı gibi temizleyin: "12.10 Süt kabının temizliği".
	Köpük ayar düğmesinin (E1) altında bulunan kanalda su var	Düğmeye çarın ve iyice temizleyin.
	Bitkisel içecekler kullanılıyor.	Daha iyi sonuç almak için buz dolabı soğukluğunda (yaklaşık 5°C) içecekler kullanın. Köpük ayarını belirtildiği gibi değiştirin; bkz. par. "9.2 Süt köpüğü miktarının ayarlanması"
	Sıcak su ağzı (A8) kirli	Ağzı açıldığı gibi temizleyin; bkz. Par. "12.11 Sıcak su ağzının temizlenmesi".
Makine kullanılmıyor ve gürültü veya küçük buhar parçaları çıkıyor	Makine kullanımına hazır veya yeni kapatılmış ve henüz sıcak olan buhar üreteticinin içine birkaç damla yoğuşma sıvısı damlıyor	Bu durum cihazın normal çalışmasından kaynaklanır; bu durumu sınırlamak için damlatma tepsisini boşaltın.
Fincan yerleştirme rafı (A12) sıcak.	Art arda hızlı bir şekilde farklı içecekler hazırlanmış	
Temizlikten sonra damlatma tepsisi (A15) makineye takılamıyor	Yoğuşma sıvısı toplama tepsisi (A10) doğru yerleştirilmemiş	Yoğuşma sıvısı toplama tepsisinin doğru yerleştirildiğinden emin olun
Cihaz damlatma tepsisinden (A15) kısım kısım buhar çıkıyor ve/veya cihazın üzerine yerleştirildiği zeminde su var.	Temizlikten sonra tepsı ızgarası (A14) geri yerine takılmamış.	Tepsı ızgarasını damlatma tepsisinin içine takın.



Register Now 
www.delonghi.com/register

De'Longhi Appliances via Seitz, 47 31100 Treviso, Italy www.delonghi.com

57132C7947_00_0322